

Matkailutilasto 1996

Tourism Statistics



Matkailutilasto 1996

Tourism Statistics

Tiedustelut – Förfrågningar – Inquiries:

SVT

*Suomen virallinen tilasto
Finlands officiella statistik
Official Statistics of Finland*

*Marjut Tuominen
Arto Luhtio
(90) 17 341*

Kansikuva: Mikko Nurmi

*ISSN 1236-3014
ISSN 1238-7150
ISBN 951-727-219-7*

© 1996 Tilastokeskus

*Tietoja lainattaessa lähteenä on mainittava Tilastokeskus.
Quoting is encouraged provided Statistics Finland is acknowledged as the source.*

Oy Edita Ab, Helsinki 1996

Esipuhe

Matkailutilasto 1996 sisältää tietoja majoitusliikkeiden kapasiteetista vuoden 1996 alussa (taulukko 12), matkailijoiden yöpymisistä ja majoitusliikkeiden käytöstä vuonna 1995 (taulukot 1-7) sekä aikasarjoja matkailualaan liittyvistä tilastoista (taulukot A-F).

Matkailutilasto-julkaisu ilmestyi aiemmin nimellä Majoitustilasto ja sisälsi tässä julkaisussa esitetyt majoitustilaston vuositiedot mutta ei muita matkailutietoja. Majoitustilastoa on tuotettu vuodesta 1971.

Tähän julkaisuun on lisätty Suomen Pankin matkustase- ja henkilöliikennetasetiedot, yritys- ja toimipaikkarekisterin tiedot matkailuun liittyvien toimialojen toimipaikoista, henkilöstöstä ja liikevaihdosta, palvelujen rakennetilastosta saatavia matkailuun liittyvillä toimialoilla toimivien yritysten tunnuslukuja, Suomalaisen matkatutkimuksen matkoja kuvaava aikasarja, ilmailulaitoksen tiedot tilauslennoilla matkustaneista, kesämökkien määrätiedot ja matkailun indeksejä.

Tilaston valmistusta on johtanut yliaktuaari Arto Luhtio. Julkaisun laadintaan ovat osallistuneet Marjut Tuominen ja Krister Elvkulla. Tietotekniikasta ovat vastanneet Eija Vaurio ja Kari Keränen.

Helsinki, kesäkuu 1996
Helsinki, June 1996

Heli Jeskanen-Sundström

Preface

The publication Matkailutilasto / Tourism Statistics 1996 includes data on tourist accommodation capacity at the beginning of 1996 (table 12), on the number of nights spent in accommodation establishments and on capacity utilisation in 1995 (tables 1-7). Further, this publication contains time series on tourism statistics (tables A-F).

The publication was previously called 'Accommodation statistics' and it included only accommodation statistics, which have been compiled in Finland since 1971.

This publication includes also Travel and Passenger transport items from the Balance of Payments, compiled by the Bank of Finland, the number of establishments, personnel and turnover in tourism-related industries from the Business register, key ratios of enterprises in tourism industries from structural service statistics, time series on trips made by Finns from the tourism demand survey, the number of charter flight passengers from Finnish Civil Aviation Administration, the number of free-time residences and some tourism indices.

Senior statistician Arto Luhtio has been in charge of the production of the statistics. Marjut Tuominen and Krister Elvkulla have participated in the compilation of the publication. Data processing has been the responsibility of Eija Vaurio and Kari Keränen.

Sisältö

Katsaus	5
Tuoteseloste	7

Taulukot

Aikasarjat

A1. Majoitusliikkeiden kapasiteetti 1.1.1990-1.1.1996	14
A2. Majoituskapasiteetti maakunnittain ja lääneittäin: majoitusliikkeet ja kesämökit 1990-1996	15
B1. Yöpymiset majoitusliikkeissä lajeittain ja lääneittäin 1990-1995	16
B2. Saapuneet vieraat ja yöpymiset majoitusliikkeissä asuinmaan mukaan 1990-1995..	17
B3. Majoitusliikkeiden kapasiteetin käyttöaste ja hinnat 1990-1995	18
C1. 15-74-vuotiaan väestön tekemät yöpymisen sisältäneet matkat 1991-1995	19
D1. Matkailuun liittyvien toimialojen tietoja: toimipaikat, henkilöstö ja liikevaihto 1990-1994	20
D2. Yritysten tilinpäätöstietoja ja tunnuslukuja matkailuun liittyviltä toimialoilta 1990-1994	23
E. Matkustustase ja henkilöliikennetase 1990-1995	25
F. Tilauslennoilla Suomesta matkustaneet kohdemaan mukaan 1990-1995	27

Majoitustilasto 1995

1. Hotellikapasiteetti ja sen käyttö vuonna 1995 ..	28
2. Saapuneet vieraat ja yöpymiset lääneittäin vuonna 1995	30
3. Saapuneet vieraat ja yöpymiset asuinmaan mukaan vuonna 1995	32
4. Majoitusliikkeet ja niiden kapasiteetin käyttö kuukausittain vuonna 1995	33
5. Yöpymiset asuinmaan mukaan kuukausittain vuonna 1995	36
6. Yöpymiset matkan tarkoituksen mukaan vuonna 1995	38
7. Yöpymiset majoitusmuodon mukaan vuonna 1995	42
12. Majoitusliikkeiden kapasiteetti lajin, ketjun, tyypin, avoinnaoloajan ja vuodeluvun mukaan 1.1.1996	43
Majoitusliikkeiden kapasiteetti lääneittäin ja kunnittain 1.1.1996	48
Kirjallisuutta	52

Contents

Summary	9
Product presentation	10

Tables

Time series

A1. Capacity of accommodation establishments, 1 January 1990-1996	14
A2. Accommodation capacity by region 1990-1996	15
B1. Nights spent in accommodation establishments by type and province 1990-1995	16
B2. Arrivals and nights spent in accommodation establishments by country of residence 1990-1995	17
B3. Accommodation capacity utilisation and prices 1990-1995	18
C1. Overnight trips by persons 15-74 of age 1991-1995	19
D1. Tourism-related industries: establishments, personnel and turnover 1990-1994	20
D2. Financial statements statistics and key ratios of enterprises by tourism-related industries 1990-1994	23
E. Balance of payments, Travel and Passenger transport 1990-1995	25
F. Charter flights passengers by country of destination, 1990-1995	27

Accommodation Statistics 1995

1. Hotel capacity and capacity utilization in 1995	28
2. Visitor arrivals and nights spent by province in 1995	30
3. Visitor arrivals and nights spent by country of residence in 1995	32
4. Accommodation establishments and capacity utilization by month in 1995	33
5. Nights spent by country of residence and by month in 1995	36
6. Nights spent by purpose of visit in 1995	38
7. Nights spent by mode of lodging in 1995	42
12. Accommodation capacity by hotel chains, type, opening season and number of beds 1.1.1996	43
Accommodation capacity by province and municipality 1.1.1996	48

Bibliography	52
--------------------	----

Suomalaisten matkailu vilkasta vuonna 1995

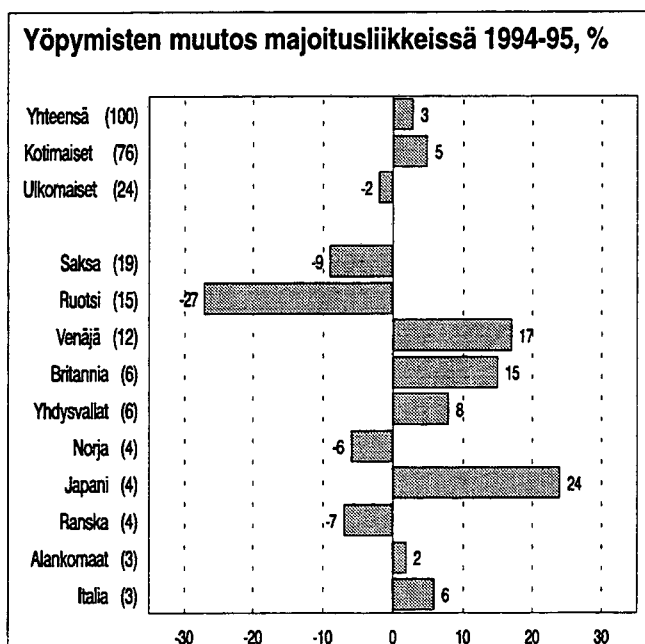
Suomalaisten tekemät yöpymisen sisältävät ulkomaanmatkat lisääntyivät edellisvuoden 4,3 miljoonasta 5,1 miljoonaan vuonna 1995. Suomalaisten yöpymiset kotimaan majoitusliikkeissä lisääntyivät 5,4 prosenttia. Ulkomaalaisten yöpymiset Suomen majoitusliikkeissä sitävastoin vähenivät 2,5 prosenttia.

Ulkomaanmatkailun vilkastuminen ja Suomeen tulevan matkailun hienoinen vähentyminen näkyvät matkustustaseessa menojen tuloja suurempana kasvuna. Myös matkustustaseen tulot lisääntyivät, edellisvuoden 7,3 miljardista 7,5:een vuonna 1995, mutta menojen lisäys oli moninkertainen, 8,7:stä 10,4 miljardiin. Toinen matkailuun liittyvä maksutaseen erä henkilöliikennetase sitävastoin on Suomelle positiivinen, sen tulot 1994:stä 1995:een kasvoivat 3,3 miljardista 3,6:een ja menot 2,4:stä 2,5:een.

Ulkomaisten matkailijoiden yöpymiset vähenivät

Vuonna 1995 ulkomaiset yöpymiset kaikissa majoitusliikkeissä vähenivät jonkin verran ja jäivät 3,3 miljoonaan. Hotelleissa yöpymisiä oli hieman edellisvuotta enemmän mutta muissa majoitusliikkeissä ulkomaiset yöpymiset laskivat.

Kahdesta tärkeimmästä Suomeen tulevan matkailun alkuperämaasta Saksasta ja Ruotsista tulleiden matkailijoiden yöpymismäärät laskivat huomattavasti. Laskuun vaikuttavina tekijöinä olivat mm. markan vahva kurssikehitys ja autolautta Estonian uppoaminen. Saksaalaisten ja ruotsalaisten vähenemisen korvasi kuitenkin suurimmalta osalta muista tärkeimmistä maista eli Venäjältä, Britanniaista, Yhdysvalloista ja Japanista tulleiden matkailun huomattava kasvu.



Kotimaisia yöpymisiä ennätyskellisen paljon

Kun ulkomaisten yöpymisten osalta jäätin hieman vuoden 1994 huippuluvusta, kotimaisissa yöpymisissä saavutettiin 1995 ennätystaso, joka ohittaa aiemman huippuvuoden 1990. Suomalaisten yöpymisiä kaikissa majoitusliikkeissä kirjattiin yhteensä 10,6 miljoonaa, joka on yli viisi prosenttia enemmän kuin edellisessä vuonna. Suomalaisten osuus kaikista yöpymisistä kohosi 74,9:stä 76,4 prosenttiin.

Hotellihuoneiden käyttöaste 45 prosenttia

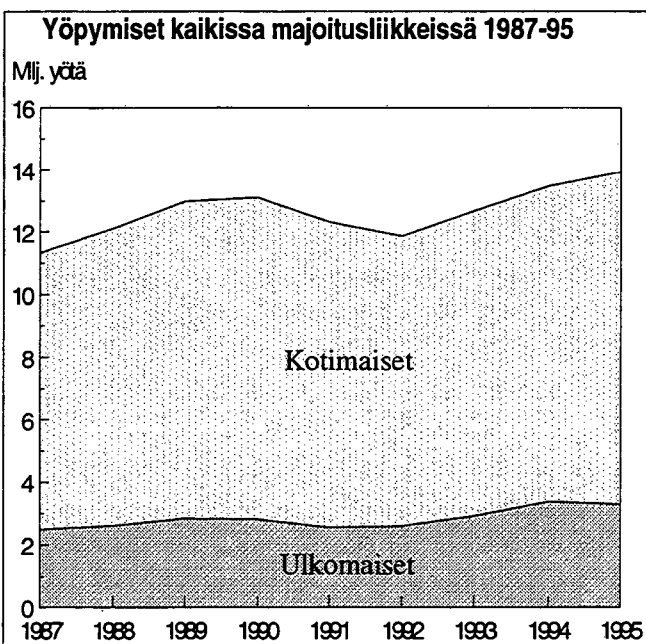
Koko maassa keskimääräinen hotellien huonekapasiteetin käyttöaste vuonna 1995 oli 45,0 prosenttia. Nousua vuoteen 1994 verrattuna oli 1,8 prosenttiyksikköä. Alimmillaan käyttöprosentti oli vuonna 1992, jolloin se oli vain 40,7.

Uudenmaan ja Kuopion lääneissä käyttöaste kohosi hieman yli 50 prosentin, Keski-Suomen läänissä se taas jäi alle 40 prosentin. Käyttöasteen nousu oli suurinta Pohjois-Karjalan ja Hämeen lääneissä. Käyttöaste laski hieman Keski-Suomen, Vaasan ja Lapin lääneissä ja merkittävästi Ahvenanmaalla.

Vain kolmessa kunnassa, Kittilässä, Helsingissä ja Savonlinnassa koko vuoden keskimääräinen huonekäyttö kohosi yli 60 prosenttiin.

Lääneittäinen kehitys vaihtelevaa

Yöpymiset lisääntyivät useimmissa lääneissä, Hämeen ja Mikkelin lääneissä yli kymmenen prosenttia. Suuri, noin neljänneksen pudotus yöpymisissä tapahtui Ahvenanmaalla johtuen Ruotsista tulleiden matkailun romahduksesta. Samasta syystä myös Turun ja Porin ja Vaasan lääneissä on pientä laskua. Merkille pantava on myös Lapin suosion väheneminen, yöpymismäärä Lapin läänissä laski kuusi prosenttia.



Liikematkailun osuus kasvussa

Heinäkuu oli edelleen vilkkain matkailukuukausi lähes 2,5 miljoonalla yöpymisellä vaikka se olikin ainoa kuukausi jona yöpymismäärä väheni, yli neljälläkymmenellä tuhannella. Elokuussakaan yöpymiset eivät lisääntyneet vaan kasvu kohdistui muihin kuukausiin. Kuukausittaisten yöpymismäärien tasoittumiseen vaikuttaa luonnollisesti myös työ- ja liikematkailun osuuden tasainen kohoaminen, vuoden 1993 yöpymisistä ammattiin liittyvän matkailun osuus oli 31 prosenttia, vuonna 1995 osuus oli kohonnut 36 prosenttiin.

Majoitusliikkeiden lukumäärä kasvuun

Tilastokeskuksen kuukausitilastossa oli vuoden 1996 alussa 1 505 majoitusliikettä. Näistä hotelleja oli 762, matkustajakoteja ja täysihoteloita 196, lomakylä 122, leirintäalueita 347 sekä retkeilymajoja 78.

Edellisen vuoden vähentymisen jälkeen liikkeiden määrä on kääntynyt taas kasvuun, lisäystä on 1,6 prosenttia. Kasvu kohdistuu lähes yksinomaan hotelleihin, matkustajakotien määrä on edelleen laskussa ja leirintäalueiden ja retkeilymajojen määrä lähes ennallaan.

Majoitusliikkeiden huonemäärä kohosi 60 821:een. Lisäystä on 2,6 prosenttia eli huonemäärän kasvu oli huomattavasti voimakkaampaa kuin liikkeiden määrän kasvu. Vuodemäärä kohosi 142 485:een ja sen kasvuprosentti on sama kuin huoneilla. Matkailuvaunujen sähköliitännäispisteitä oli yhteensä 20 557 ja kansainvälisissä tilastoissa yhden matkailuvaunupaikan osalle lasketaan yleensä neljä vuodepaikkaa. Lisävuoteiden määrää, 18 678 ei kansainvälisissä tilastoissa yleensä oteta huomioon.

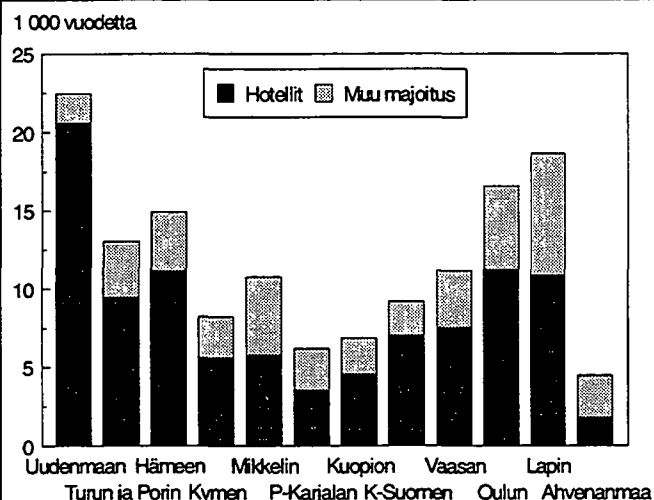
Kapasiteetti ja sen käyttö eroavat

Huone- ja vuodekapasiteetti on lisääntynyt lähes koko maassa. Poikkeuksia ovat Hämeen ja Kuopion läänit, joissa kapasiteetti on hieman pienentynyt. Mikkelin ja Keski-Suomen lääneissä huonekapasiteetin lisäys on ollut huomattavan suurta, peräti 14 ja 9 prosenttia. Kapasiteetin ja kapasiteetin käytön väliset erot ovat maan eri osissa suuret, esimerkiksi Keski-Suomen läänissä on kapasiteettia yli 20 prosenttia enemmän kuin Kuopion läänissä vaikka Kuopion läänissä yöpymisten määrä on suurempi.

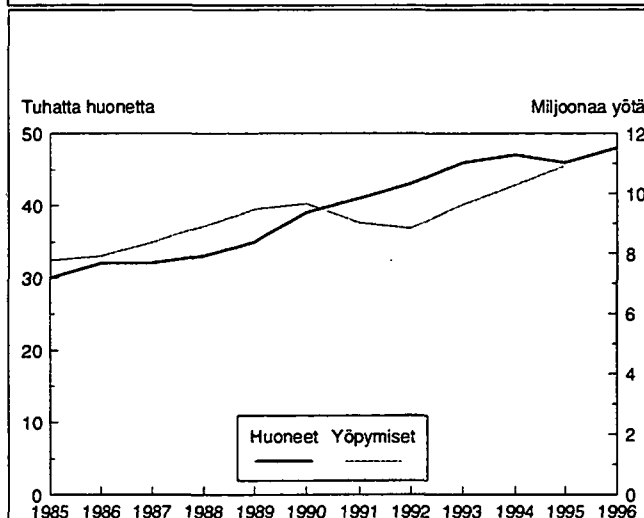
Majoitusliikkeiden ulkopuolelle jäävä majoituskapasiteetti

Majoitusliikkeiden huone/mökkimäärää (yli 60 000) on mielenkiintoista verrata Suomen noin 400 000 kesämökkiin. Näistä tosin noin 100 000 sijaitsee omistajan kotikunnassa eivätkä ne siten oikein täytä matkailumääritystä. Vuokrattavia lomamökkejä on hieman yli 10 000, missä luvussa eivät ole mukana yritysten henkilökunnan käytössä olevat. Huomattava majoituskapasiteetti on matkailuvaunuissa, joita oli 1995 lopussa 59 667 ja matkailuautoissa, joita oli 10 689. Retkeilyyn sopivia veneitä on noin 75 000. Matkailuvaunuissa ja autoissa sekä retkeilyveneissä voidaan yöpyä sekä majoitusliikkeissä (leirintäalueilla ja vierasvenesatamissa) että niiden ulkopuolella, mikä katsotaan yksityismajoitukseksi. Junissa on makuupaikkoja lähes 4 200.

Vuodekapasiteetti lääneittäin 1.1.1996



Hotellien kapasiteetti ja käyttö 1985-95



Tuoteseloste

Matkailun peruskäsitteitä

Matkailu on toimintaa, jossa ihmiset matkustavat ja oleskelevat tavanomaisen elinpiirinsä ulkopuolella olevassa paikassa korkeintaan yhden peräkkäisen vuoden ajan vapaa-ajan vietto-, liikematka- tai muussa tarkoituksessa.

Tämä Maailman matkailujärjestön (WTO) yleismääritelmä kaipaa käytännössä tarkennuksia, joista tärkeimmät ovat:

1. Henkilöliikenteestä matkailun ulkopuolelle jäävät työmatkaliikenne ja paikallisliikenne, jotka katsotaan tavanomaisessa elinpiirissä tapahtuvaksi.

2. Loma- ja viikonloppumatkat kesämökille tai muuhun toiseen asuntoon sisältyvät matkailuun, ellei matkustus sinne ole jokaviikkoista 'rutiinia', jolloin se luetaan tavanomaiseen elinpiiriin.

3. Päätoimista opiskelua oppilaitoksissa ei lueta matkailuun. Lyhyet ammattiin tai harrastuksiin liittyvät kurssit tavanomaisen elinpiirin ulkopuolella katsotaan ammattiin liittyväksi tai vapaa-ajan matkailuksi.

4. Sairaalassa oloa ei lueta matkailuun. Kylpylät ja muut kuntoutuslaitokset sisältyvät matkailuun. Ne ottavat normaalisti vastaan sekä muita vieraita että lääkärin lähettämiä potilaita (eivät usein erottele näitä).

5. Vankilassa oloa ja asevelvollisuuden suorittamista ei lueta matkailuun. Lomamatka varusmiespalveluksesta tai vankilasta on normaalia matkailua.

6. Pakolaisia ja turvapaikan hakijoita ei lueta matkailuun.

Matkailua on kolmea perustyyppiä:

(i) **Kotimaanmatkailu**, johon määritellään kuuluvaksi Suomessa pysyvästi asuvien henkilöiden matkailu ainoastaan Suomessa, mutta tavanomaisen elinpiirinsä ulkopuolella.

(ii) **Ulkomailta tuleva matkailu**, johon määritellään kuuluvaksi ulkomailla pysyvästi asuvien henkilöiden matkailu Suomessa (ja tavanomaisen elinpiirinsä ulkopuolella).

(iii) **Ulkomaanmatkailu**, johon määritellään kuuluvaksi Suomessa pysyvästi asuvien henkilöiden matkailu Suomen ulkopuolella (ja tavanomaisen elinpiirinsä ulkopuolella).

'Suomessa tapahtuva matkailu' käsittää kotimaanmatkailun ja ulkomailta tulevan matkailun.

'Suomalaisten matkailu' käsittää kotimaanmatkailun ja ulkomaanmatkailun.

'Kansainvälinen matkailu' käsittää ulkomailta tulevan matkailun ja ulkomaanmatkailun.

Matkailuun osallistuvia henkilöitä kutsutaan kävijöiksi. **Kävijä** kattaa sekä **matkailijat** (yöpyvät henkilöt) että **päiväkävijät**. Suomalaisten päivämatkailusta kotimaassa ei ole tilastoa. Ulkomailta tulevista päiväkävijöistä saadaan tietoja rajahaastattelututkimuksissa ja suomalaisten päivämatkoista ulkomaille Suomalaisten matkatutkimuksesta v. 1996.

Kävijä määritellään henkilöksi, joka matkustaa tavanomaisen elinpiirinsä ulkopuolella olevaan paikkaan vähemmäksi aikaa kuin kahdeksitoista peräkkäiseksi kuukaudeksi ja jonka matkan päätarkoitus on muu kuin harjoittaa toimintaa, josta maksetaan matkan kohteena olevassa paikassa korvausta.

Kävijän määritelmässä on lisäerottelu, jota ei ole matkailun määrittelyssä eli kohteessa maksettava korvaus, joksi ei kuitenkaan lueta matkakustannusten korvausta tai maksettua päivärahaa. Pyrkimyksenä on poistaa matkailutilastoista tilapäisesti toisessa paikassa työskentelevät kausityöntekijät. Käytännössä tämä on kuitenkin vaikeaa, esim. majoitusliikkeet eivät pysty erottelua tekemään.

Ongelmallisin matkailun peruskäsitteistä on tavanomaisen elinpiirin käsite eikä sen määrittelystä ole päästy kansainväliseen yhteisymmärrykseen. Vuoden rajaa käytetään myös muissa tilastoissa. Jos henkilö asuu (tai aikoo asua) tietyssä paikassa vähintään vuoden, häntä pidetään paikkakunnalla asuvana eikä enää matkailijana.

Majoitustilasto

Majoitustilaston käyttötarkoitus

Majoitustilastoa tarvitaan kotimaan matkailun ja ulkomailta Suomeen suuntautuvan matkailun seurantaan ja edistämiseen sekä matkailuinvestointien suunnitteluun valtakunnallisella ja paikallisella tasolla. Tilaston tietoja käytetään valtionhallinnossa, kunnissa, matkailualan yrityksissä sekä järjestöissä, tiedotuksessa ja tutkimuksessa.

EU:n matkailutilastodirektiivi (95/57/EY) velvoittaa kansainvälisesti vertailukelpoisten majoitustilastojen tekoon. EU:n ohella tietoja käyttävät ja julkaisevat mm. maailman matkailujärjestö WTO (World Tourism Organization) ja OECD.

Kattavuus ja määritelmät

Majoitustilasto käsittää hotellit ja vastaavat majoitusliikkeet, lomakylät, retkeilymajat ja leirintäalueet (vuodesta 1986). Tilaston ulkopuolelle jää julkisissa liikennevälineissä tapahtuva majoittuminen, veneilysatamissa yöpymiset, SF-Caravanin alueista vain jäsenten käytössä olevat alueet (yöpymisiä SF-Caravanin alueilla oli viime vuonna 706 000, mutta jotkut niistä sisältyvät leirintäalueisiin), erilaiset työ- ja lomaleirit ja yksityismajoitus kokonaisuudessaan, siis yksittäisten lomamökkien vuokraus ym. Näistä saadaan tietoja Suomalaisten matkatutkimuksesta, joka kattaa kaikki majoitusmuodot.

Majoitustilasto uudistettiin 1993. Sitä ennen tilastoon sisältyivät luvanvaraiset majoitusliikkeet.

Tammikuusta 1993 lähtien on kuukausitiedot kysytty niiltä majoitusliikkeiltä, joissa on vähintään 10 huonetta / mökkiä / matkailuvuonopaikkaa (sekä kaikilta retkeily-majoilta). Kokorajoituksen käyttöönotto poisti tilastosta pienet majoitusliikkeet. Sen sijaan kuukausitiedusteluun tuli mukaan mm. lomakylä sekä kurssi- ja vapaa-ajan keskuksia. Kokonaisuudessaan perusjoukon muutos lisäsi hieman kapasiteettia. Vaikka kokokriteerin alapuolelle jää n. 40 prosenttia majoitusliikkeistä, näiden osuus huonekapasiteetista on vain noin 8 prosenttia.

Tilastokeskuksen majoitusliikerekisteriä päivitetään jatkuvasti mm. yritys- ja toimipaikkarekisterin tiedoilla uusista liikkeistä. Kapasiteettitietojen oikeellisuutta verrataan mm. eri majoitusliikeoppaiden tietoihin. Majoitusliikkeiden tyypitys perustuu liikkeiden omiin ilmoituksiin, matkailujärjestöjen ja majoitusliikeoppaiden tietoihin. Majoitusliikkeiden ryhmitys lajin mukaan noudattaa toimialaluokitusta.

Huoneitten käyttöaste on laskettu käytössä olleiden huoneiden prosenttisena osuutena kaikista huoneista. Kokonaishuonemäärästä on vähennetty peruskorjauksessa olevat huoneet. Vuoteitten käyttöaste on laskettu yöpymisten prosenttisena osuutena käytettävissä olevista vuoteista. Lisävuoteita ei ole otettu huomioon. Huoneiden keskihinta on saatu jakamalla majoitusmyynnistä kertyneet tulot käytössä olleiden huoneiden lukumäärällä.

Tietojen keruu

Tilastokeskus lähettää majoitusliikkeille vuosittain lomakkeet, jotka liikkeet palauttavat kuukausittain yöpymis- ym. tiedoilla täytettynä. Sopimuksesta tiedot voidaan toimittaa myös lomakemallin mukaisina atk-listoina. Tiedot lomakkeen täyttämiseen saadaan etupäässä matkustaja- ja leirintäkorteista.

Vuoden 1993 alusta Tilastokeskus on tiedustellut majoitusliikkeiltä maittaiset saapumis- ja yöpymistiedot kaikkien maiden osalta. Vuoden 1993 alusta lukien on liikkeiltä tiedusteltu kuukausittain myös käytössä olleiden vuoteiden määrä sekä majoitusmyynnin tulot.

Tietojen antaminen Tilastokeskukselle perustuu lakiin (62/1994) ja liikkeille, jotka eivät ole palauttaneet kuukausilomakkeita määräajassa, lähetetään muistutus. Kolmannesvuosittain lähetetään myös virka-apupyynnöt lääninhallituksille, jotka voivat velvoittaa sakon uhalla liikkeet toimittamaan pyydetty tiedot.

Vastausprosentti

Tämän vuositilaston kattavuus on suurempi kuin aikaisemmin julkaistujen kuukausitilastojen, koska myöhästyneinä saapuneet kuukausitiedot on lisätty ao. kuukausien lukuihin. Sen vuoksi yöpymisten määrä on suurempi kuin kuukausitilastojen yhteen lasketut luvut. Myös kuukausittaisissa käyttöasteissa saattaa olla joissain kohdin pieniä muutoksia. Eri läänien, eri kuukausien ja eri majoitusmuotojen peittävyysluvuissa on eroa-

vuuksia, mikä tulee ottaa huomioon vertailtaessa lukuja keskenään ja edellisten vuosien lukuihin.

Vertailtavuus

Vuosien 1995 ja 1994 tiedot ovat peittävyys huomioon ottaen keskenään vertailukelpoisia. Majoitustilaston uudistuksessa vuosien 1992 ja 1993 tietojen vertailukelpoisuus pyrittiin hotellien osalta säilyttämään. Vuosien 1971-82 käyttöastetiedot eivät ole vertailukelpoisia vuodesta 1983 alkaen laskettuihin käyttöastelukuihin, sillä vuonna 1983 käyttöasteen laskentatapa muuttui.

Majoitustilastojen ja matkailun kysyntätutkimusten (Suomalaisten matkatutkimus) tulosten kansainvälinen vertailtavuus tulee lähivuosina ratkaisevasti paranemaan kun marraskuussa 1995 hyväksytty EU:n matkailutilastodirektiivi toteutetaan eri maissa. Tähän saakka tilastot ovat kattaneet eri maissa eri tavoin eri majoitustyyppit, esim. retkeilymajat ja lomakylät.

Tietoja Suomeen saapuneiden ulkomaalaisten määrästä, matkustustavasta, motiiveista yms. saadaan Tilastokeskuksen Matkailun edistämiskeskuksen toimeksiannosta tekemistä rajahaastattelututkimuksista, joiden tuloksia on esitetty MEK:n julkaisuissa.

Mittaus- ja käsittelyvirheet

Tiedot ovat valtaosin varsin luotettavia. Atk-sovelluksissa on normaalit summataarkistukset esim. yöpymisten yhteismäärän ja maittaisten ja majoitusmuodotusten yöpymisten välillä sekä tarkistukset, että yöpymiset ja huoneitten/vuoteitten käyttö ovat liikkeen kapasiteetin rajoissa. Poikkeamat tarkistetaan liikkeiltä.

Julkaisemattomat taulukot ja erityisselvitykset

Majoitustilaston aineistosta tuotetaan kuukausittainen julkaisematon taulukkopaketti, joka sisältää seuraavat taulukot:

— 1B. Majoitusliikkeiden kapasiteetti ja sen käyttö kunnittain ja lääneittäin sekä koko maan tasolla majoitusliikkeen tyyppin ja lajin mukaan

— 3B. Yöpymiset asuinmaan mukaan lääneittäin ja kunnittain

— 4. Majoitusliikkeet ja niiden kapasiteetin käyttö kuukausittain majoitusliikkeen lajin mukaan sekä hotellien ja matkustajakotien osalta myös majoitusliikkeen koon mukaan eriteltynä

— 5. Yöpymiset majoitusliikkeissä asuinmaan mukaan kuukausittain

— 6. Yöpymiset matkan tarkoituksen mukaan eri majoitusmuodoissa (tyyppi/laji) koko maassa sekä hotelliyöpymiset matkan tarkoituksen mukaan lääneittäin ja kunnittain

— 7. Yöpymiset majoitusliikkeissä (tyyppi/laji) majoitusmuodon mukaan koko maassa sekä yöpymiset leirintäalueilla majoitusmuodon mukaan lääneittäin/kunnittain

Kunnittaisten tietojen toimittaminen edellyttää, että kunnassa on vähintään neljä majoitusliikettä (tyyppi- ja

lajitulostuksessa vähintään neljä tietyn tyyppistä/lajista majoitusliikettä). Taulukossa 6 eritelty matkan tarkoitus jaotellaan nykyisen matkustajakortin perusteella vapaa-aikaan, ammattiin ja muuhun tarkoitukseen liittyviin matkoihin. Taulukkopaketti on saatavana paperitulos-teena (hinta 1 200 mk/vuosi) tai levykkeellä asiakkaan haluamassa taulukkolaskentamuodossa (hinta 3000 mk/vuosi). Taulukkopaketin tilauksia ottaa vastaan Marjut Tuominen puh. (90) 1734 3556.

Myös majoitusliikkeiden kapasiteetista on saatavissa julkaisemattomia tulosteita. Julkaisemattomia taulukoita ovat esim. seuraavat:

- Majoitusliikkeiden kapasiteetti huoneluvun mukaan

- Majoitusliikkeiden kapasiteetti majoituslajeittain lääni- ja kuntatasolla

Majoitustilaston aineistosta tuotetaan asiakkaan tilauksesta maksullisia erityisselvityksiä. Tietoja toimitte-

taan paperitulosteina tai levykkeillä halutussa muodossa. Lisäksi majoitusliikerekisteristä tulostetaan tilauksesta majoitusliikkeiden nimi- ja osoitetietoja mm. majoitusliiketyypeittäin. Erityisselvityksiä koskeviin tiedusteluihin vastaa Kari Keränen, puh. (90) 1734 3208, faksi (90) 1734 2465.

Aluetietojen saatavuus

Vuosijulkaisussa on tietoja julkaistu lähinnä kunta- ja läänitasolla. Tietoja on mahdollista saada myös EU:n käyttämän NUTS-alueluokituksen mukaisesti jaoteltuna, jolloin aluetasoja ovat suuralueet (NUTS2) ja maakunnat (NUTS3). Tietoja toimitetaan tilauksesta myös seutukunnittain.

Summary

Finnish national tourism increased considerably in 1995. The number of overnight outbound trips increased from 4.3 million in 1994 to 5.1 million in 1995. The number of nights spent in accommodation establishments by residents increased by 5.4 per cent.

Inbound tourism was on the decline after a remarkable increase in 1994. The number of nights spent by non-residents decreased by 2.5 per cent in 1995. This was caused chiefly by fewer tourists from Germany and Sweden, affected by the strong currency in Finland and the shipwreck of 'Estonia' on the Baltic sea. On the other hand, the number of overnight stays from other important tourism-originating countries, Russia, Great Britain, the USA and Japan, increased markedly.

Although both credit and debit in the Balance of Payments Travel item increased, the growth in outbound tourism has caused the deficit in the net balance to deepen. The credit in the Travel balance increased from 7.3 to 7.5 milliard Finnish markkas and the debit

from 8.7 to 10.4. The net balance of the Passenger Transport item in the BoP is increasingly positive, the credit increased from 3.3 milliard to 3.6 in 1995 and the debit increased from 2.4 to 2.5.

After a decrease in 1994, the tourist accommodation capacity increased again in 1995. The number of accommodation establishments included in the statistics (at least 10 rooms or cottages or caravan pitches) increased by 1.6 per cent. The room and bed capacity increased perceptibly more, by 2.6 per cent. However, the capacity in the tourist accommodation establishments (60 000 rooms/cottages) is considerably lower than the private tourist accommodation capacity in Finland. There are 400 000 free-time residences used mainly by owners and their relatives and 10 000 rented private cottages. Also, a large part of the nights spent in the 70 000 caravans and motorhomes and 75 000 boats suitable for excursions and overnights, are spent outside of camping sites and boating harbours.

Product presentation

Basic concepts and tourism units

Tourism comprises "the activities of persons travelling to and staying in places outside their usual environment for not more than one consecutive year for leisure, business and other purposes".

This is a general definition of tourism by the World Tourism Organisation. In practice more detailed instructions are necessary. The most important restrictions are:

1. Commuting and local transport are not included in tourism, they take place within the usual environment.

2. Holiday and weekend trips to a person's second residence are included in tourism unless they occur every week(end), in which case the usual environment is enlarged to include the second residence.

3. Full-time education is not included in tourism. Short courses related to profession and leisure-time courses outside the usual environment are considered as tourism.

4. Stays in hospital are excluded. Spas and other health establishments are included in tourism. These establishments are often unable to make a separation between persons, who are there for voluntary or non-voluntary reasons.

5. Stays in prison and stays in military service are excluded. Vacations from the institutions may be normally included in tourism.

6. Refugees and asylum-seekers are excluded from tourism.

Three basic forms of tourism can be distinguished:

- (i) **Domestic** tourism comprises the activities of residents of a given country travelling to and staying in places only within that country but outside their usual environment;

- (ii) **Inbound** tourism comprises the activities of non-residents of a given country travelling to and staying in places in that country and outside their usual environment;

- (iii) **Outbound** tourism comprises the activities of residents of a given country travelling to and staying in places outside that country and outside their usual environment.

Internal tourism comprises "domestic tourism" and "inbound tourism";

National tourism comprises "domestic tourism" and "outbound tourism";

International tourism consists of "inbound tourism" and "outbound tourism".

Persons participating in tourism are called visitors. **Visitor** comprises both **tourists** (overnight visitors) and **day visitors**. There are no statistics concerning domestic day trips in Finland. Data on inbound day

visitors can be obtained from border surveys and data on outbound day trips are asked in the tourism demand survey in 1996.

A visitor is defined as "any person travelling to a place other than that of his/her usual environment for less than twelve months and whose main purpose of trip is other than the exercise of an activity remunerated from within the place visited".

The remuneration criterion, which does not appear in the basic definition of tourism, is introduced in order to exclude seasonal workers and other short-stay migration from tourism. In practice, however, this is very difficult. Accommodation establishments, e.g., are unable to make such separation.

The concept of usual environment is most difficult to implement and there is no international consensus how it should be applied in practice. The one-year limit is applied also in other statistics. Staying for one year (or an intention to do so) in a place defines a person resident (and no more tourist) to that place and country.

Accommodation statistics

Application

Accommodation statistics are necessary for monitoring and promoting both domestic travel and foreign travel to Finland and for making investment strategies for the tourism industry at both national and local level. The statistics provide data for the needs of central government bodies, local authorities, tourism enterprises and organisations, tourist information and research.

The tourism statistics directive of the European Union (95/57/EC) places an obligation for the production of comparable international statistics. Other main international users of tourism statistics are the World Tourism Organisation and the OECD.

Coverage and definitions

Accommodation statistics covers hotels and similar establishments (guest houses, boarding houses), holiday villages, youth hostels and camping sites (as from 1986). Accommodation in public transport equipment, boating harbours, accommodation in establishments used only by members of certain organisations (e.g. SF-Caravan organisation), work and holiday camps and private accommodation are excluded. The Finnish tourism demand survey covers all means of accommodation.

Revised accommodation statistics have been produced since the beginning of 1993. As from January 1993, monthly data are collected from accommodation establishments that have at least ten rooms / cottages / places for caravans and from all youth hostels. Some small hotels and guest houses were excluded from the statistics and simultaneously some holiday villages and course and leisure-time centres were included in the monthly survey. All in all, the change in the population has increased registered capacity. Even if the size criterion excludes some 40 per cent of establishments, only about 8 per cent of room capacity is not included in the statistics.

Statistics Finland's register of accommodation establishments is constantly updated for instance with business register's establishment data on new establishments. To ensure correctness, the capacity data are compared with data from various accommodation guidebooks, for example. The breakdown of the accommodation establishments by type is based on the reports from the establishments themselves and on the data from the tourism organisations and guidebooks. The grouping of the accommodation establishments by industry is again based on the Standard Industrial Classification.

The room occupancy rate indicates the number of rooms occupied as a percentage of the total number of rooms. Rooms under renovation have been deducted from the total number of rooms. The bed occupancy rate indicates the number of guest nights as a percentage of available beds. Extra beds have not been taken into account. The average room prices have been calculated by dividing the income from the sale of accommodation by the number of rooms that have been occupied.

Data collection

Each year, accommodation establishments receive a set of monthly forms which they fill out with data on guest nights and other items and return to Statistics Finland month by month. On agreement, the data may also be supplied in the form of computer print-outs. The data supplied are derived from the cards of travellers and campers.

As from the beginning of 1993, Statistics Finland collects data from accommodation establishments on arrivals and guest nights by country, for all countries. Since the beginning of 1993 the accommodation establishments have also been asked to report the number of beds that have been occupied and the income from the provision of accommodation on a monthly basis.

Providing data to Statistics Finland is a statutory obligation (62/1994). Establishments that have not returned the monthly form in time are sent a reminder. In addition, three times a year executive assistance is requested of provincial governments, which may order establishments to provide the requested information under penalty of a fine.

Response rate

The coverage of these annual statistics is better than that of the monthly statistics published previously, the data supplied after the monthly deadline having been added to the figures of each month. Thus, the number of guest nights is greater than the sum of guest nights in the monthly statistics. Monthly occupancy rates may also show some minor alterations. There are differences in response rates between different provinces, different months and different types of accommodation, which should be taken into account when comparing the figures with each other and with those of previous years.

Comparability

As to coverage, the data for the years 1995 and 1994 are comparable with one another. In the revision of the accommodation statistics, an effort was made to preserve comparability between hotels in the data for the years 1992 and 1993. The data on the utilisation rates for the years 1971-82 are not comparable with the rates calculated since 1983 as the method of calculation changed in 1983.

The international comparability of accommodation statistics and tourism demand surveys will be improved greatly in the next few years, when the tourism statistics directive of the EU, adopted in November 1995, will be implemented in the EEA countries. Until now there are differences in the coverage of different types of accommodation, e.g. youth hostels and holiday villages.

Data on the number of foreigners arriving in Finland, mode of travel, motives etc. appear from interview surveys at borders conducted by Statistics Finland. The results of the surveys have been presented in the publication series of the Finnish Tourist Board.

Measuring and processing errors

The data are mostly quite accurate. As part of data processing, normal checks on totals are performed to ensure consistency between the total of guest nights and the numbers of guest nights by country and by type of accommodation. Checks are also performed to see if the number of guest nights and the room/bed occupancy rate agree with the capacity of the establishment. Any discrepancies are checked with the establishments.

Unpublished tables and special compilations

An unpublished monthly table package is produced from the material of the accommodation statistics. It contains the following tables:

- 1B. Capacity of accommodation establishments and capacity utilisation by municipality and by province and by country, by type of accommodation establishment.
- 3B. Nights spent by country of residence, by province and by municipality

- 4. Accommodation establishments and their capacity utilisation by month, by type of accommodation establishment.

- 5. Nights spent in accommodation establishments by country of residence, by month

- 6. Nights spent by purpose of visit in different accommodation establishments (type) in the whole of Finland and nights spent in hotels by purpose of visit by province and by municipality

- 7. Nights spent in accommodation establishments (type) by mode of lodging in the whole of Finland and nights spent in camping sites by mode of lodging by province/municipality

Data by municipality can be produced only for municipalities with at least four accommodation establishments (in the type/industry tables at least four accommodation establishments of a certain type/by a certain industry). The purpose of the visit specified in table 6 is broken down, according to the data derived from the cards of travellers, to travels relating to leisure, business/professional and other purpose. The table package is available as paper print-out (price FIM 1 200 /year) or on diskette in the spreadsheet form requested by the customer (price FIM 3 000/year). The table package can be obtained by contacting Ms Marjut Tuominen, tel. +358-0-1734 3556.

Unpublished print-outs are available also for the capacity of accommodation establishments. These tables include e.g.:

- Capacity of accommodation establishments by number of rooms

- Capacity of accommodation establishments by type of accommodation by province and by municipality

Special compilations from the material of the accommodation statistics are produced to order subject to charge. Data are available as paper print-outs or on diskettes in the requested form. In addition, name and address data of the accommodation establishments can be obtained to order from the accommodation statistics e.g. by type of accommodation establishment. For inquiries concerning special compilations please contact Mr Kari Keränen, tel. +358-0-1734 3208.

Availability of the regional data

In the annual statistics the data have been published by municipality and by province. The data are also available broken down according to NUTS region classification used by the EU, in which new regional levels include major regions and regions. Data are available to order also by sub-regional units.

Taulukot

Tables

A1. Majoitusliikkeiden kapasiteetti 1.1.1990-1.1.1996
Capacity of accommodation establishments, 1 January 1990-1996

	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
Liikkeiden lkm - Number of establishments							
Yhteensä - Total	1 459	1 478	1 445	1 609	1 512	1 481	1 505
Hotellit - Hotels	728	754	762	719	732	722	762
Vastaavat maj.liikk.- <i>Similar establ.</i> (matkustajakodit, täysihotellit)	249	253	227	240	219	214	196
Leirintäalueet - <i>Camping sites</i>	363	354	348	392	359	348	347
Lomakylät - <i>Holiday dwellings</i>	65	65	61	175	127	117	122
Retkeilymajat - <i>Youth hostels</i> (retkeilyhotellit sisältyvät hotelleihin)	54	52	47	83	75	80	78
Huoneiden / mökkien lkm - Number of bedrooms							
Yhteensä - Total	50 558	52 865	54 265	61 407	60 609	59 295	60 821
Hotellit - Hotels	38 748	41 091	42 526	46 425	46 705	46 100	47 754
Vastaavat maj.liikk.- <i>Similar establ.</i> (matkustajakodit, täysihotellit)	3 404	3 557	3 606	5 025	4 639	4 395	4 086
Leirintäalueet - <i>Camping sites</i>	6 431	6 332	6 268	6 125	6 074	5 781	5 845
Lomakylät - <i>Holiday dwellings</i>	927	972	909	2 725	2 171	1 915	2 047
Retkeilymajat - <i>Youth hostels</i> (retkeilyhotellit sisältyvät hotelleihin)	1 048	913	956	1 107	1 020	1 104	1 089
Vuodepaikkojen lkm - Number of bed-places							
Yhteensä - Total	149 238	161 203	165 752	214 672	216 658	216 443	224 713
Hotellit - Hotels	77 279	82 029	85 455	94 680	95 012	94 286	98 620
Vastaavat maj.liikk.- <i>Similar establ.</i> (matkustajakodit, täysihotellit)	8 315	8 920	9 233	12 352	11 362	10 744	9 798
Leirintäalueet - <i>Camping sites</i> vuoteet mökeissä - <i>beds in cottages</i> matk.vaunup:lla-caravan pitches (=4	23 455 33 680	23 365 40 404	23 455 41 428	22 970 68 812	23 101 74 504	22 020 77 668	22 147 82 228
Lomakylät - <i>Holiday dwellings</i>	3 553	3 889	3 593	12 380	9 451	8 280	8 565
Retkeilymajat - <i>Youth hostels</i> (retkeilyhotellit sisältyvät hotelleihin)	2 956	2 596	2 588	3 478	3 228	3 445	3 355

Vuoden 1993 tiedot eivät ole tilaston uudistamisen takia täysin verrannollisia
The figures for 1993 are not fully comparable due to revision of statistics

A2. Majoituskapasiteetti maakunnittain ja lääneittäin: majoitusliikkeet ja kesämökit 1.1.1990-1.1.1996*Accommodation capacity by region: accommodation establishments and free-time residences, 1 January 1990-1996*

	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996
Majoitusliikkeet: huoneiden / mökkien lkm - Accommodation establishments: number of bedrooms							
Yhteensä - Total	50 558	52 865	54 265	61 407	60 609	59 295	60 821
Uusimaa	8 286	9 120	10 095	11 905	12 288	11 965	12 139
Helsinki	5 039	5 219	5 885	6 120	6 337	6 327	6 474
Varsinais-Suomi					3 726	3 626	3 752
Satakunta					1 861	1 930	2 069
Häme					1 672	1 580	1 569
Pirkanmaa					4 196	4 233	4 172
Päijät-Häme					1 810	1 788	1 879
Kymenlaakso					1 664	1 573	1 588
Etelä-Karjala					2 065	2 137	2 132
Etelä-Savo					3 488	3 141	3 481
Pohjois-Savo	2 894	2 893	2 877	3 163	3 076	2 954	2 922
Pohjois-Karjala	2 019	1 953	2 030	2 224	2 283	2 215	2 299
Keski-Suomi	3 115	3 048	2 842	3 133	3 299	3 268	3 552
Etelä-Pohjanmaa					2 259	2 217	2 247
Vaasan rannikkoseutu					1 758	1 770	1 857
Keski-Pohjanmaa					818	762	762
Pohjois-Pohjanmaa					3 758	3 902	3 828
Kainuu					1 861	1 888	1 996
Lappi	6 384	6 574	6 753	7 134	7 255	6 843	7 009
Ahvenanmaa	983	1 001	1 055	1 532	1 472	1 503	1 537
Turun ja Porin lääni	5 684	5 810	5 972	6 083	5 845	5 806	6 060
Hämeen lääni	5 585	6 065	5 879	7 378	7 054	6 965	6 868
Kymen lääni	3 623	3 849	3 822	3 922	3 729	3 710	3 720
Mikkelin lääni	3 295	3 370	3 378	4 278	3 854	3 527	4 025
Vaasan lääni	3 922	3 988	4 146	4 583	4 835	4 749	4 866
Oulun lääni	4 761	5 194	5 416	6 072	5 619	5 790	5 824
Kesämökkien lkm - Number of free-time residences							
Yhteensä - Total	353 834	376 686	380 707	389 097	396 199		
Uusimaa	36 642	37 179	37 643	38 084	38 665		
Varsinais-Suomi		37 427	38 484	39 136	39 822		
Satakunta		15 717	16 136	16 331	16 508		
Häme		15 984	16 374	16 749	17 026		
Pirkanmaa		35 569	37 135	37 990	38 647		
Päijät-Häme		15 378	15 849	16 242	16 518		
Kymenlaakso		13 698	14 515	14 874	15 060		
Etelä-Karjala		16 851	17 440	17 761	17 813		
Etelä-Savo		34 917	35 985	37 023	37 447		
Pohjois-Savo	21 661	23 668	24 397	24 833	25 325		
Pohjois-Karjala	16 774	17 693	18 987	19 327	19 921		
Keski-Suomi	23 018	23 637	24 480	25 258	25 929		
Etelä-Pohjanmaa		9 460	9 765	9 940	10 166		
Vaasan rannikkoseutu		14 680	15 340	15 584	15 819		
Keski-Pohjanmaa		2 738	2 855	2 927	3 010		
Pohjois-Pohjanmaa		20 887	21 529	22 134	22 649		
Kainuu		9 408	9 783	10 099	10 734		
Lappi	17 051	18 413	19 458	20 154	20 542		
Ahvenanmaa	4 323	4 382	4 552	4 651	4 598		
Turun ja Porin lääni	59 809	55 286	56 835	57 757	58 704		
Hämeen lääni	50 765	57 861	59 968	61 446	62 381		
Kymen lääni	30 147	30 549	31 955	32 635	32 873		
Mikkelin lääni	39 591	41 845	43 160	44 268	44 883		
Vaasan lääni	25 588	26 878	27 960	28 451	28 995		
Oulun lääni	28 465	30 295	31 312	32 233	33 383		

B1. Yöpyymiset majoitusliikkeissä lajeittain ja lääneittäin 1990-1995, 1000 kpl*Nights spent in accommodation establishments by type and province 1990-1995, in thousands*

	1990	1991	1992	1993	1994	1995
Yhteensä - Total	13 091	12 316	11 873	12 666	13 467	13 924
Vapaa-aika - <i>Leisure, %</i>	58	59	61	64	61	59
Ammattiin liitt. - <i>Professional, %</i>			...	31	34	36
Muu - <i>Other, %</i>			...	5	5	5
Hotellit - Hotels	9 668	9 039	8 844	9 634	10 274	10 927
Vastaavat maj.liikk.- <i>Similar establ.</i> (matkustajakodit, täysihotolat)	697	675	627	555	597	463
Leirintäalueet - <i>Camping sites</i>	2 414	2 317	2 091	2 094	2 175	2 094
matkailuvaunut - <i>caravans</i>	1 137	1 105	1 036	1 087	1 020	956
huoneet/mökkit - <i>rooms/cottages</i>	765	719	632	647	686	705
teltat - <i>tents</i>	512	493	423	360	468	433
Lomakylät - <i>Holiday dwellings</i>	160	166	217	279	323	313
Retkeilymajat - <i>Youth hostels</i> (retkeilyhotellit sisältyvät hotelleihin)	152	119	94	104	98	126
Lääni - Province						
Kunta - Municipality						
Uusimaa	2 674	2 336	2 309	2 575	2 937	3 093
Helsinki	1 697	1 425	1 463	1 559	1 828	1 915
Vantaa	154	144	152	181	221	296
Turku-Pori	1 437	1 388	1 341	1 176	1 316	1 300
Turku	551	515	457	497	514	529
Häme	1 354	1 228	1 150	1 490	1 543	1 757
Tampere	588	517	510	512	533	604
Kymi	849	754	681	693	691	743
Mikkeli	782	798	714	713	735	815
Pohjois-Karjala	439	408	425	417	410	442
Kuopio	766	740	666	730	724	773
Kuopio	364	352	328	333	320	339
Keski-Suomi	681	653	643	637	709	767
Jyväskylä	301	277	272	272	312	291
Vaasa	903	881	883	929	972	969
Oulu	1 371	1 320	1 282	1 479	1 497	1 523
Oulu	321	317	297	293	314	303
Sotkamo	74	77	76	257	232	285
Lappi	1 514	1 481	1 459	1 544	1 564	1 469
Rovaniemi	221	203	183	270	302	283
Inari	270	284	298	298	289	280
Ahvenanmaa	316	328	319	282	371	273

B2. Saapuneet vieraat ja yöpymiset majoitusliikkeissä asuinmaan mukaan 1990-1995, 1000 kpl*Arrivals and nights spent in accommodation establishments by country of residence 1990-1995, in thousands*

Asuinmaa Country of residence	1990	1991	1992	1993	1994	1995
Yhteensä - Total						
Saap. vieraita - Arrivals	7 498	7 023	6 846	6 908	7 295	7 580
Yöpymisiä - Nights spent	13 091	12 316	11 873	12 666	13 467	13 924
Suomi - Finland						
Saap. vieraita - Arrivals			...	5 229	5 428	5 801
Yöpymisiä - Nights spent	10 261	9 767	9 286	9 737	10 090	10 631
%	78,4	79,3	78,2	76,9	74,9	76,4
Ulkomaat yht. - Non-residents						
Saap. vieraita - Arrivals			...	1 679	1 868	1 779
Yöpymisiä - Nights spent	2 830	2 549	2 587	2 929	3 377	3 292
Saksa - Germany	430	436	476	609	692	628
Ruotsi - Sweden	625	644	631	641	667	485
Venäjä - Russia	360	227	175	207	336	392
Iso-Britannia - United Kingdom	147	135	131	144	178	205
Yhdysvallat - United States	200	146	152	165	177	191
Norja - Norway	119	109	114	136	149	141
Japani - Japan	64	58	57	72	94	116
Ranska - France	105	99	99	114	123	115
Alankomaat - Netherlands	77	72	81	88	108	109
Italia - Italy	96	97	89	87	95	100
Sveitsi - Switzerland	90	78	74	84	90	98
Tanska - Denmark	86	73	72	69	84	85
Viro - Estonia		...	59	53	68	71
Espanja - Spain	39	36	37	51	62	55
Itävalta - Austria	31	30	29	30	32	33
Puola - Poland	36	33	29	27	28	33
Belgia - Belgium	17	19	19	24	30	31
Kanada - Canada	33	25	22	25	22	25
Australia			...	13	17	23
Kiina - China			...	20	24	23
Tšekki - Czech Republic	15	15	11	7	12	17
Unkari - Hungary	18	13	14	14	19	17
Kreikka - Greece			...	10	15	16
Latvia			...	9	14	13
Etelä-Korea - South Korea			...	4	9	12
Taiwan			...	4	5	10
Liettua - Lithuania			...	8	8	9
Israel			...	6	7	9
Brasilia - Brazil			...	4	7	9
Intia - India			...	3	5	8
Portugali - Portugal			...	10	6	7
Islanti - Iceland	7	6	8	7	11	7
Thaimaa - Thailand			...	5	7	6
Turkki - Turkey			...	5	6	6
Irlanti - Ireland			...	2	5	5
Erittelemätön - Not specified	219	186	198	114	95	106

B3. Majoitusliikkeiden kapasiteetin käyttöaste ja hinnat 1990-1995
Accommodation capacity utilisation and prices 1990-1995

	1990	1991	1992	1993	1994	1995
Huoneiden käyttöprosentti - Room occupancy rate, per cent						
Hotellit - Hotels	49,9	44,1	40,7	41,5	43,2	45,0
Hotellit ja vastaavat maj.liikk. Hotels and similar establishments			...	40,5	42,2	44,1
Kaikki majoitusliikkeet All accommodation establishments			...	39,2	40,9	42,8
Vuoteiden käyttöprosentti - Bed occupancy rate, per cent						
Hotellit - Hotels			...	33,7	34,8	36,0
Hotellit ja vastaavat maj.liikk. Hotels and similar establishments			...	32,7	33,9	35,1
Kaikki majoitusliikkeet All accommodation establishments	36	32	30	30,4	31,8	33,1
Huoneiden keskihinta, mk - Average room price, FIM						
Hotellit - Hotels			...	290	303	321
Yöpymisen keskihinta, mk - Average price per night, FIM						
Hotellit - Hotels			...	177	188	199
Kaikki majoitusliikkeet All accommodation establishments			...	149	163	174
Matkailun kuluttajahintaindeksi, 1985=100 - Index of tourism consumer prices, 1985=100						
Kuluttajahinnat - Consumer prices	127,3	132,6	136,0	138,9	140,4	141,8
Hotellihinnat - Hotel rates	138,1	139,4	128,6	125,0	129,6	142,4
Ravintolahinnat - Restaurant prices	139,7	150,3	152,0	152,0	152,2	155,1
Matkailuhinnat yht. - Tourism prices, tota.	131,0	137,0	137,0	138,0	139,4	143,3

C1. 15-74 -vuotiaan väestön tekemät yöpymisen sisältäneet matkat 1991-1995, 1000 kpl
Overnight trips by persons 15-74 of age 1991-1995, in thousands

	1991	1992	1993	1994	1995
Matkoja yhteensä <i>Trips, total</i>	28 600	34 300	29 500	33 300	33 290
Vapaa-ajan matkat <i>Leisure trips</i>	23 673	28 896	24 923	28 352	28 041
Työ- ja kokousmatkat <i>Business/professional trips, congresses</i>	4 927	5 404	4 577	4 948	5 249
Kotimaan matkat <i>Domestic trips</i>	24 157	29 880	25 407	28 945	28 140
Vapaa-ajanmatkat, maksullinen majoitus <i>Leisure trips, paid accommodation</i>	2 370	2 730	2 384	2 644	2 740
Lyhyet matkat, 1-3 yöpymistä <i>Short trips, 1-3 nights</i>	1 500	1 830	1 525	1 920	1 950
Pitkät matkat, 4+ yöpymistä <i>Long trips, 4+ nights</i>	870	900	859	725	790
Matkat omalle mökille, sukulais/tuttavavierailut <i>Trips to own holiday houses, friend/relative visits</i>	18 100	22 700	19 600	22 600	21 700
Lyhyet matkat, 1-3 yöpymistä <i>Short trips, 1-3 nights</i>	14 600	18 400	15 800	17 500	19 100
Pitkät matkat, 4+ yöpymistä <i>Long trips, 4+ nights</i>	3 500	4 300	3 800	5 100	2 600
Työ- ja kokousmatkat kotimaassa <i>Domestic business/professional trips</i>	3 687	4 450	3 423	3 701	3 700
Ulkomaan matkat <i>Outbound trips</i>	4 465	4 397	4 110	4 324	5 147
Vapaa-ajanmatkat, poislukien risteilyt <i>Leisure trips, excluding cruises</i>	1 970	1 826	1 363	1 358	1 626
Lyhyet matkat, 1-3 yöpymistä <i>Short trips, 1-3 nights</i>	480	426	403	428	550
Pitkät matkat, 4+ yöpymistä <i>Long trips, 4+ nights</i>	1 490	1 400	960	930	1 076
Risteilyt, yöpyminen vain laivalla <i>Cruises, overnight on board only</i>	1 530	1 891	1 834	1 968	2 257
Vapaa-ajanristeilyt <i>Leisure cruises</i>	1 255	1 617	1 593	1 719	1 972
Työ- ja kokousristeilyt <i>Business/meeting cruises</i>	275	274	241	249	285
Käynti maissa <i>With landing abroad</i>	970	1 090	1 040	1 222	1 546
Työ- ja kokousmatkat, pl. risteilyt <i>Business/professional trips excl. cruises</i>	965	680	913	998	1 264

D1. Matkailuun liittyvien toimialojen tietoja: toimipaikat, henkilöstö ja liikevaihto 1990-1994
Tourism-related industries: establishments, personnel and turnover 1990-1994

	1990	1991	1992	1993	1994	1995
Toimipaikkojen määrä - Number of establishments						
55 Majoitus- ja ravitsemistoim. yht. <i>Hotels and restaurants, total</i>	11 481	11 629	11 876	11 634	11 508	
Hotellit, leir.alueet ja muu maj.toim. <i>Hotels, camping sites and other acc.</i>	1 465	1 500	1 559	1 430	1 382	
Ravitsemistoiminta yht. <i>Restaurants, bars, canteens, catering</i>	10 016	10 129	10 317	10 204	10 126	
60 Maaliikenne yhteensä <i>Land transport, total</i>	22 290	21 992	22 636	20 582	19 520	
Rautatieliikenne <i>Transport via railways</i>	182	178	177	157	155	
Muu maaliikenne <i>Other land transport</i>	22 108	21 814	22 049	20 423	19 364	
Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	465	450	445	434	426	
Taksiliikenne <i>Taxi operation</i>	8 624	8 646	8 815	8 292	7 743	
61 Vesiliikenne yhteensä <i>Water transport, total</i>	299	295	289	309	294	
Meriliikenteen henkilökuljetus <i>Passenger transport by sea</i>	35	32	34	41	42	
Rannikko- ja sisävesiliikenne <i>Coastal and inland waterways</i>	192	191	179	201	185	
62 Ilmaliikenne <i>Air transport</i>	115	122	127	131	116	
63 Liikennettä palveleva toiminta yht. <i>Supporting and auxiliary transport acti</i>	1 380	1 407	1 488	1 623	1 711	
Matkatoimistot, muu matkailua pal <i>Travel agencies and tour operators,</i>	465	489	498	576	586	
92 Virkistys, kulttuuri ja urheilu yht. <i>Recreational, cultural and sporting act</i>	3 574	3 699	3 871	3 481	3 306	
Muut kulttuuri- ja viihdepalvelut <i>Other entertainment activities</i>	1 129	1 191	1 278	978	875	
Kirjastot, arkistot, museot, galleria <i>Library, archives, museums and other</i>	63	62	64	51	42	
Urheilutoiminta <i>Sporting activities</i>	1 105	1 119	1 172	1 212	1 187	
Muut virkistyspalvelut <i>Other recreational activities</i>	614	669	675	463	421	
Toimialat 55, 60-63 ja 92 yhteensä <i>Total tourism-related industries</i>	39 139	39 144	40 287	37 760	36 455	
Kaikki toimialat yhteensä <i>Total economy</i>	249 539	244 528	238 322	216 622	209 055	

Huom. Siirtyminen 1993 TOL95:een aiheutti eräitä vertailukelpoisuuteen vaikuttavia toimialamuutoksia

D1. Matkailuun liittyvien toimialojen tietoja: toimipaikat, henkilöstö ja liikevaihto 1990-1994*Tourism-related industries: establishments, personnel and turnover 1990-1994*

	1990	1991	1992	1993	1994	1995
Henkilöstö - Personnel						
55 Majoitus- ja ravitsemistoim. yht. <i>Hotels and restaurants, total</i>	62 209	55 546	49 483	43 028	40 459	
Hotellit, leir.alueet ja muu maj.toim. <i>Hotels, camping sites and other acc.</i>	19 686	17 075	14 237	12 310	10 948	
Ravitsemistoiminta yht. <i>Restaurants, bars, canteens, catering</i>	42 523	38 471	35 246	30 718	29 511	
60 Maaliikenne yhteensä <i>Land transport, total</i>	63 873	59 440	55 588	48 750	47 412	
Rautatieliikenne <i>Transport via railways</i>	10 645	10 033	9 655	6 991		
Muu maaliikenne <i>Other land transport</i>	53 228	49 407	45 933	41 755	40 686	
Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	10 901	10 314	9 797	9 329	8 689	
Taksiliikenne <i>Taxi operation</i>	8 093	7 576	7 209	5 265	6 029	
61 Vesiliikenne yhteensä <i>Water transport, total</i>	10 412	9 000	8 611	8 732	8 190	
Meriliikenteen henkilökuljetus <i>Passenger transport by sea</i>	6 352	5 363	5 613	5 621	5 237	
Rannikko- ja sisävesiliikenne <i>Coastal and inland waterways</i>	1 043	770	483	449	387	
62 Ilmaliikenne <i>Air transport</i>	5 050	4 964	4 709	4 400	4 494	
63 Liikennettä palveleva toiminta yht. <i>Supporting and auxiliary transport acti</i>	17 959	18 006	16 543	19 110	19 311	
Matkatoimistot, muu matkailua pal <i>Travel agencies and tour operators,</i>	3 818	3 704	3 157	3 387	3 351	
92 Virkistys, kulttuuri ja urheilu yht. <i>Recreational, cultural and sporting act</i>	16 794	15 443	15 045	15 027	13 701	
Muut kulttuuri- ja viihdepalvelut <i>Other entertainment activities</i>	4 126	3 724	3 525	3 446	2 246	
Kirjastot, arkistot, museot, galleria <i>Library, archives, museums and other</i>	269	238	216	226	165	
Urheilutoiminta <i>Sporting activities</i>	2 028	1 960	2 032	2 119	1 949	
Muut virkistyspalvelut <i>Other recreational activities</i>	3 167	3 133	2 994	2 214	2 116	
Toimialat 55, 60-63 ja 92 yhteensä <i>Total tourism-related industries</i>	176 297	162 399	149 979	139 047	133 567	
Kaikki toimialat yhteensä <i>Total economy</i>	1 387 069	1 271 456	1 140 185	1 044 122	1 012 697	

D1. Matkailuun liittyvien toimialojen tietoja: toimipaikat, henkilöstö ja liikevaihto 1990-1994
Tourism-related industries: establishments, personnel and turnover 1990-1994

	1990	1991	1992	1993	1994	1995
Liikevaihto, milj. mk - Turnover, Mio FIM						
55 Majoitus- ja ravitsemistoim. yht. <i>Hotels and restaurants, total</i>	21 063	20 190	18 710	17 247	17 604	
Hotellit, leir.alueet ja muu maj.toim. <i>Hotels, camping sites and other acc.</i>	6 757	6 361	5 606	5 040	5 165	
Ravitsemistoiminta yht. <i>Restaurants, bars, canteens, catering</i>	14 306	13 829	13 104	12 207	12 439	
60 Maaliikenne yhteensä <i>Land transport, total</i>	18 640	17 908	16 989	16 500	17 362	
Rautatieliikenne <i>Transport via railways</i>	28	50	33	39		
Muu maaliikenne <i>Other land transport</i>	18 612	17 858	16 956	16 446	17 349	
Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	3 135	3 198	3 093	2 937	2 849	
Taksiliikenne <i>Taxi operation</i>	2 222	2 183	2 100	1 923	1 869	
61 Vesiliikenne yhteensä <i>Water transport, total</i>	6 662	7 423	7 940	10 134	10 623	
Meriliikenteen henkilökuljetus <i>Passenger transport by sea</i>	3 342	4 165	4 454	5 239	5 741	
Rannikko- ja sisävesiliikenne <i>Coastal and inland waterways</i>	350	249	192	155	153	
62 Ilmaliikenne <i>Air transport</i>	4 226	4 208	4 579	5 059	5 702	
63 Liikennettä palveleva toiminta yht. <i>Supporting and auxiliary transport acti</i>	5 565	5 900	6 203	6 761	16 290	
Matkatoimistot, muu matkailua pal <i>Travel agencies and tour operators,</i>	952	934	840	957	1 025	
92 Virkistys, kulttuuri ja urheilu yht. <i>Recreational, cultural and sporting act</i>	10 776	11 016	11 693	12 138	12 678	
Muut kulttuuri- ja viihdepalvelut <i>Other entertainment activities</i>	1 042	930	1 068	1 106	379	
Kirjastot, arkistot, museot, galleria <i>Library, archives, museums and other</i>	54	61	53	61	37	
Urheilutoiminta <i>Sporting activities</i>	791	817	818	812	774	
Muut virkistyspalvelut <i>Other recreational activities</i>	5 486	5 784	6 104	6 265	7 411	
Toimialat 55, 60-63 ja 92 yhteensä <i>Total tourism-related industries</i>	66 932	66 645	66 114	67 839	80 259	
Kaikki toimialat yhteensä <i>Total economy</i>	924 945	855 487	814 930	840 582	904 846	

D2. Yritysten tilinpäätöstietoja ja tunnuslukuja matkailuun liittyviltä toimialoilta 1990-1994
Financial statements statistics and key ratios of enterprises by tourism-related industries 1990-1994

	1990	1991	1992	1993	1994	1995
Liikevaihto, milj. mk - Turnover, Mio FIM						
Majoitus- ja ravitsemistoiminta <i>Hotels and restaurants</i>	8 287	8 929	8 373	7 302	6 273	
Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	3 174	3 269	3 310	3 002	2 916	
Vesiliikenne <i>Water transport</i>	5 652	6 610	7 068	8 260	9 217	
Matkatoimistot (bruttomyynti) <i>Travel agencies</i>	8 154	7 581	6 368	6 327	6 832	
Palkat ja muut henkilöstökulut, % liikevaihtosta - Wages and other personnel expenses, per cent of turnover						
Majoitus- ja ravitsemistoiminta <i>Hotels and restaurants</i>	32,6	31,6	31,0	32,1	31,6	
Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	51,2	48,5	47,2	48,7	48,3	
Vesiliikenne <i>Water transport</i>	24,6	21,2	21,7	18,5	16,8	
Matkatoimistot (% bruttomyyntistä) <i>Travel agencies</i>	5,7	5,4	5,7	5,8	5,7	
Myyntikate-% - Gross margin, per cent of turnover						
Majoitus- ja ravitsemistoiminta <i>Hotels and restaurants</i>	57,8	57,7	58,0	61,8	66,2	
Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>		...	36,4	36,1	38,7	
Vesiliikenne <i>Water transport</i>					...	
Matkatoimistot (% bruttomyyntistä) <i>Travel agencies</i>	10,7	10,6	10,9	11,9	12,8	
Käyttökate-% - Operating margin, per cent of turnover						
Majoitus- ja ravitsemistoiminta <i>Hotels and restaurants</i>	5,9	5,5	4,4	4,4	7,6	
Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	18,2	20,2	21,3	20,6	22,1	
Vesiliikenne <i>Water transport</i>	12,6	13,7	10,5	15,0	12,8	
Matkatoimistot (% myyntikatteesta) <i>Travel agencies</i>	-0,4	-5,3	-1,5	8,6	14,4	
Rahoitustulos-% - Financial result, per cent of turnover						
Majoitus- ja ravitsemistoiminta <i>Hotels and restaurants</i>	3,2	1,2	-0,9	0,0	4,6	
Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	11,6	13,6	14,6	14,5	16,8	
Vesiliikenne <i>Water transport</i>	9,6	7,4	3,7	8,4	7,7	
Matkatoimistot (% myyntikatteesta) <i>Travel agencies</i>	-2,1	1,7	8,3	6,8	12,4	

D2. Yritysten tilinpäätöstietoja ja tunnuslukuja matkailuun liittyviltä toimialoilta 1990-1994
Financial statements statistics and key ratios of enterprises by tourism-related industries 1990-1994

	1990	1991	1992	1993	1994	1995
Kokonaistulos-% - Total result, per cent of turnover						
Majoitus- ja ravitsemistoiminta <i>Hotels and restaurants</i>	0,1	-2,1	-2,2	-4,4	-2,2	
Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	1,0	2,3	2,4	2,3	3,8	
Vesiliikenne <i>Water transport</i>	3,5	4,7	1,8	3,9	6,6	
Matkatoimistot (% myyntikatteesta) <i>Travel agencies</i>	-1,0	-5,2	-3,6	4,7	5,0	
Sijoitetun pääoman tuotto-% - Return on investment, per cent						
Majoitus- ja ravitsemistoiminta <i>Hotels and restaurants</i>	5,9	4,0	2,3	1,9	5,0	
Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	8,7	10,2	13,7	12,3	11,2	
Vesiliikenne <i>Water transport</i>	5,6	6,3	8,1	8,0	8,6	
Matkatoimistot <i>Travel agencies</i>	3,4	-3,5	5,0	21,2	33,0	
Omavaraisuusaste - Equity ratio						
Majoitus- ja ravitsemistoiminta <i>Hotels and restaurants</i>	29,0	24,5	23,2	23,2	32,7	
Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	22,0	21,4	23,9	27,3	30,2	
Vesiliikenne <i>Water transport</i>	18,4	17,2	16,8	26,1	33,2	
Matkatoimistot <i>Travel agencies</i>	11,5	8,1	8,1	12,1	20,1	
Quick ratio						
Majoitus- ja ravitsemistoiminta <i>Hotels and restaurants</i>	1,2	1,0	1,1	1,0	1,0	
Linja-autoliikenne <i>Bus transport</i>	0,9	1,0	1,1	1,1	0,9	
Vesiliikenne <i>Water transport</i>	1,6	1,6	1,5	1,2	1,1	
Matkatoimistot <i>Travel agencies</i>	1,3	1,2	1,2	1,1	1,4	

E. Matkustustase ja henkilöliikennetase 1990-1995
Balance of payments, Travel and Passenger transport 1990-1995

	1990	1991	1992	1993	1994	1995
Matkustustase, milj. mk - Travel, Mio FIM						
Tulot - Credit	4 650	5 044	6 089	7 079	7 316	7 536
Menot - Debit	10 766	11 089	10 962	9 237	8 696	10 450
Netto - Net	-6 117	-6 044	-4 873	-2 159	-1 380	-2 914
Henkilöliikennetase, milj. mk - Passenger transport, Mio FIM						
Tulot - Credit	2 150	2 154	2 554	3 057	3 314	3 560
Menot - Debit	2 413	2 376	1 843	2 295	2 403	2 511
Netto - Net	-263	-222	711	762	911	1 049
Matkustustaseen tulot maittain, milj. mk - Travel receipts by country, Mio FIM						
Ruotsi - Sweden	1 919	2 169	2 564	2 200	2 237	2 063
USA	299	660	633	1 150	1 340	1 428
Iso-Britannia - United Kingdom	178	212	718	776	793	1 089
Saksa - Germany	369	439	564	833	885	873
Norja - Norway	167	188	233	382	419	226
Tanska - Denmark	82	171	212	188	194	161
Sveitsi - Switzerland	73	97	111	173	141	118
Japani - Japan	20	23	34	46	56	75
Alankomaat - Netherlands	30	37	52	64	53	64
Ranska - France	40	53	75	65	55	58
Espanja - Spain			47	36	36	53
Kanada - Canada	44	49	59	70	65	43
Belgia - Belgium x)	131	112	106	55	20	41
Italia - Italy	24	28	36	32	29	30
Itävalta - Austria	15	18	25	29	22	29
Portugali - Portugal			18	22	24	27
Kreikka - Greece			8	5	7	8
Irlanti - Ireland			2	4	3	5
Luxemburg - Luxembourg x)					...	4
Islanti - Iceland			1	1	2	1
EU			1 838	2 080	2 099	4 505
EFTA			2 934	2 785	2 820	345
CEE - Itä- ja Keski-Eurooppa			36	60	19	545
OECD			5 510	6 142	6 521	6 404
Yhteensä - Total 1)	4 470	4 849	6 089	7 026	6 551	7 025
Matkustustaseen tulojen tärkeimmät valuutat, % - Travel receipts, most important currencies, per cent						
Ruotsin kruunu - SEK	43	45	43	33	34	29
USA:n dollari - USD	7	14	12	19	21	20
Englannin punta - GBP	4	4	8	12	12	16
Saksan markka - DEM	8	9	10	7	14	12
Norjan kruunu - NOK	4	4	4	3	6	3
Muut - Others	34	24	23	26	13	20

Huomautuksia - Notes

1. 'Yhteensä' ei sisällä kaikkia tuloeria - 'Total' does not include all receipts

2. Osaa matkustustaseen tuloista ei jaotella alkuperämaittain. Lisäksi eräiden valuuttojen yleinen käyttö matkavaluuttana vaikeuttaa alkuperämaan selvittämistä.

Part of the receipts in the travel account are not classified by country of origin. In addition the general use of certain currencies as tourism currencies makes it more difficult to establish the country of origin.

x) Luxemburg sisältyy Belgiaan - Luxembourg is included in Belgium 1990-94

Lähde: Suomen Pankki
Source: Bank of Finland

E. Matkustustase ja henkilöliikennetase 1990-1995*Balance of payments, Travel and Passenger transport 1990-1995*

	1990	1991	1992	1993	1994	1995
--	------	------	------	------	------	------

Matkustustaseen menot maittain, milj. mk - Travel expenditure by country, Mio FIM

Iso-Britannia - <i>United Kingdom</i>			2 383	1 979	2 006	2 762
Ruotsi - <i>Sweden</i>			1 786	1 463	1 482	1 643
USA			1 943	1 512	1 378	1 458
Saksa - <i>Germany</i>			957	903	734	713
Tanska - <i>Denmark</i>			413	280	262	343
Espanja - <i>Spain</i>			477	353	292	338
Sveitsi - <i>Switzerland</i>			426	245	260	242
Ranska - <i>France</i>			270	210	172	173
Norja - <i>Norway</i>			344	167	150	137
Portugali - <i>Portugal</i>			83	60	115	115
Belgia - <i>Belgium</i>			174	91	64	108
Kreikka - <i>Greece</i>			129	92	95	107
Italia - <i>Italy</i>			108	86	90	96
Alankomaat - <i>Netherlands</i>			112	105	70	88
Kanada - <i>Canada</i>			128	146	146	79
Itävalta - <i>Austria</i>			132	87	59	59
Japani - <i>Japan</i>			29	30	23	26
Irlanti - <i>Ireland</i>			9	8	8	17
Luxemburg - <i>Luxembourg</i>					...	6
Islanti - <i>Iceland</i>			9	5	5	4
EU						6 568
EFTA						384
CEE - Itä- ja Keski-Eurooppa			152	317	246	1 003
OECD			9 971	7 871	7 527	8 544
Yhteensä - <i>Total</i>			10 962	9 047	7 851	9 802

Matkustustaseen menojen tärkeimmät valuutat, % - Travel expenditure, most important currencies, per cent

Englannin punta - <i>GBP</i>	18	21	22	22	25	26
Ruotsin kruunu - <i>SEK</i>	19	19	17	15	19	17
USA:n dollari - <i>USD</i>	12	15	19	21	18	15
Saksan markka - <i>DEM</i>	9	9	9	9	9	7
Tanskan kruunu - <i>DKK</i>			4	3	3	3
Muut - <i>Others</i>			29	30	26	32

F. Tilauslentoilla Suomesta matkustaneet kohtemaan mukaan 1990-1995

Charter flights passengers by country of destination, 1990-1995

Matkustajaa - Passengers	1990	1991	1992	1993	1994	1995
Yhteensä - Total	1 168 914	1 102 937	820 366	532 795	464 035	496 875
Kreikka - Greece	213 969	188 967	150 433	97 141	105 195	109 278
Turkki - Turkey	64 203	63 777	101 933	87 170	75 142	105 301
Espanja yht. - Spain tot.	425 123	406 282	270 475	194 384	127 805	102 166
siitä: Kanarian s.-Canary Islands	280 219	283 003	183 817	133 858	76 218	70 058
Portugali yht. - Portugal tot.	68 155	129 162	48 539	20 787	22 584	28 749
siitä: Madeira	21 362	26 732	13 735	8 437	9 863	13 628
Italia - Italy	50 194	46 018	26 568	15 590	17 341	18 199
Britannia - UK	41 583	37 103	22 478	8 962	11 215	17 679
Israel	17 723	15 281	20 860	20 148	15 738	16 314
Saksa - Germany	5 691	4 041	2 487	3 548	3 088	14 962
Tunisia	10 723	14 110	16 529	15 180	13 151	11 811
Marokko - Morocco	25 611	12 683	12 468	7 773	6 802	8 710
Intia - India		1 435	5 363	7 235	6 003	8 169
Kypros - Cyprus	117 810	53 661	51 132	890	1 857	7 051
Itävalta - Austria	14 852	15 400	11 712	8 159	4 748	4 926
Malta	3 262	8 165	4 305	3 697	3 912	4 810
Dominik. tas. -Dominican Rep.	2 933	4 477	2 982	3 459	3 414	4 041
Sri Lanka		339	630	2 140	5 188	3 392
Ranska - France	16 050	24 728	17 791	11 535	10 236	3 102
Bulgaria	13 976	8 396	1 144	2 146	3 639	3 015
Libanon - Lebanon				162	3 083	2 869
Irlanti - Ireland	1 225	859	982	1 465	1 371	2 259
Japani - Japan		208	239	1 214	2 208	2 229
Sveitsi - Switzerland	5 589	5 459	6 142	5 151	1 714	2 055
Ruotsi - Sweden	343	72	0	697	1 662	1 483
Kuuba - Cuba	774	1 205				1 310
Romania	435	197	476	-	2 066	1 271
Arabiemiraatit -U. Arab Emirates	2 355	3 226	7 785	7 622	4 743	1 209
Egypti - Egypt	4 742	3 229	3 370			1 192
Malediivit - Maldives	1 317	1 202	168	950	1 865	1 086
Kenia - Kenya	3 269	1 404	1 641			1 018
Belgia - Belgium	6 560	915		87	519	710
Thaimaa - Thailand	9 165	8 766	3 728			396
Alankomaat - Netherlands		934		117	202	327
Tanska - Denmark		122		545	643	222
Barbados	1 939	6 230	2 254			
Gambia		1 134	3 336	248	-	
Jamaika - Jamaica		1 275	1 248			
Jordania - Jordan	6 852	2 664	2 184	1 589	1 884	
Jugoslavia - Yugoslavia	12 343	3 114				
Luxemburg - Luxembourg		1 370	591			
Malesia - Malaysia	7 154	7 671	534			
Meksiko - Mexico		1 330	2 885	476	-	
USA	11 772	16 326	14 199	50	-	
Muut - Others	1 222	0	775	2 478	5 017	5 564

Lähde: Ilmailulaitos

Source: Finnish Civil Aviation Administration

1. HOTELLIKAPASITEETTI JA SEN KÄYTTÖ VUONNA 1995
HOTEL CAPACITY AND CAPACITY UTILIZATION IN 1995

LÄÄNI PROVINCE KUNTA MUNICIPALITY	HOTELLIT NUMBER OF HOTELS	HUONEET - BEDROOMS				VUOTEET - BEDPLACES		
		LUKU- MÄÄRÄ NUMBER	KÄYTTÖ- ASTE (%) OCCUP. RATE (%)	MUUTOS ED.V:STA %-YKS. CHANGE %-UNIT	PEITTÄ- VYYS % COVER- AGE %	KESKI- HINTA PRICE	LUKU- MÄÄRÄ NUMBER	KÄYTTÖ- ASTE (%) OCCUP. RATE (%)
KOKO MAA	662	42 232	45,0	2,0	98,1	321	86 331	36,0
UUDENMAAN LÄÄNI	102	10 714	51,3	3,0	98,8	370	19 551	40,8
Espoo	13	1 056	45,3	1,5	99,8	303	2 090	35,4
Helsinki	39	5 881	60,2	2,9	99,4	414	10 695	46,2
Karjaa	4	184	24,8	-1,6	100,0	278	354	21,1
Kirkkonummi	4	327	33,7	-1,5	100,0	209	423	32,3
Vantaa	8	1 320	41,0	7,4	99,4	315	2 227	35,5
TURUN JA PORIN LÄÄNI	68	4 382	42,3	2,2	98,7	299	8 255	34,7
Pori	8	660	33,8	1,1	100,0	310	1 169	26,2
Rauma	7	306	44,3	6,8	100,0	323	542	35,0
Turku	15	1 838	47,7	1,2	99,9	306	3 322	39,3
HÄMEEN LÄÄNI	71	5 159	44,2	4,9	98,3	320	10 049	36,3
Hämeenlinna	6	640	36,8	1,0	100,0	271	1 224	28,4
Lahti	9	950	35,0	6,0	100,0	271	1 713	28,2
Tampere	16	1 829	56,8	9,1	97,6	339	3 353	46,3
KYMEN LÄÄNI	47	2 411	41,9	1,6	97,6	292	4 747	34,1
Imatra	6	413	53,8	7,1	95,2	313	730	49,8
Kotka	8	405	42,0	2,5	100,0	263	763	32,0
Kouvola	6	382	36,4	-1,1	100,0	295	665	29,4
Lappeenranta	10	651	47,2	1,6	99,0	307	1 173	41,1
MIKKELIN LÄÄNI	39	1 906	42,6	2,0	96,7	318	3 988	37,6
Mikkeli	6	442	40,0	-1,5	100,0	317	834	33,5
Savonlinna	5	345	60,0	5,1	96,7	328	654	54,0
POHJOIS-KARJALAN LÄÄNI	29	1 253	41,6	4,5	97,6	294	2 765	33,0
Joensuu	8	525	45,9	7,4	99,4	323	930	37,4
Lieksa	5	161	35,1	1,9	90,7	290	380	29,7
KUOPION LÄÄNI	36	2 058	50,8	3,6	98,1	270	4 067	44,4
Iisalmi	4	209	47,1	0,6	100,0	215	341	47,5
Kuopio	14	959	51,3	2,5	100,0	298	1 779	43,1
Varkaus	4	305	55,8	6,4	100,0	231	579	49,3
KESKI-SUOMEN LÄÄNI	40	2 423	39,1	-2,0	98,6	306	5 948	29,2
Jyväskylä	10	1 125	45,3	-3,0	99,3	308	2 072	36,7
Jämsä	4	305	27,4	1,4	100,0	221	1 277	17,2
VAASAN LÄÄNI	58	3 130	41,2	-0,5	97,2	283	6 181	34,2
Kokkola	5	437	38,0	-4,5	98,6	265	737	32,1
Seinäjoki	7	582	36,5	1,5	100,0	298	1 017	29,1
Vaasa	9	845	42,6	-0,1	98,1	332	1 891	31,3
OULUN LÄÄNI	71	3 973	42,4	1,9	98,4	299	9 947	32,3
Kajaani	7	568	42,2	1,3	99,7	280	1 050	37,1
Kuusamo	7	521	47,1	1,4	98,5	324	1 211	38,1
Oulu	10	953	53,7	0,3	97,7	322	1 759	46,2

1. HOTELLIKAPASITEETTI JA SEN KÄYTTÖ VUONNA 1995
HOTEL CAPACITY AND CAPACITY UTILIZATION IN 1995

LÄÄNI PROVINCE KUNTA MUNICIPALITY	HOTELLIT NUMBER OF HOTELS	HUONEET - BEDROOMS				VUOTEET - BEDPLACES		
		LUKU- MÄÄRÄ NUMBER	KÄYTTÖ- ASTE (%) OCCUP. RATE (%)	MUUTOS ED.V:STA %-YKS. CHANGE %-UNIT	PEITTÄ- VYYS % COVER- AGE %	KESKI- HINTA PRICE	LUKU- MÄÄRÄ NUMBER	KÄYTTÖ- ASTE (%) OCCUP. RATE (%)
LAPIN LÄÄNI	86	4 189	43,0	-0,4	97,0	304	9 491	34,1
Enontekiö	7	257	34,9	1,5	99,4	247	565	31,4
Inari	13	746	47,1	-2,3	98,0	311	1 750	37,3
Kemi	4	308	42,5	0,9	100,0	330	563	32,6
Kittilä	4	258	69,6	2,8	100,0	362	683	54,9
Kolari	9	340	40,3	-1,4	94,8	291	849	31,6
Pelkosenniemi	5	115	45,7	0,0	100,0	240	334	34,9
Rovaniemen mlk	6	158	19,0	4,9	83,4	284	369	12,9
Rovaniemi	11	979	46,3	-1,9	99,5	304	1 959	36,4
Salla	4	141	37,7	9,4	74,0	231	363	35,5
Sodankylä	6	224	37,4	0,4	100,0	313	677	23,6
AHVENANMAAN MAAKUNTA	14	634	41,6	-4,5	92,1	351	1 343	35,9
Maarianhamina	7	413	46,2	-2,1	91,7	374	832	39,1
SUURALUEET - MAJOR REGIONS								
Uusimaa	102	10 714	51,3	3,0	98,8	370	19 551	40,8
Etelä-Suomi	193	12 326	42,9	3,3	98,0	308	23 823	35,5
Itä-Suomi	121	6 305	44,7	3,3	98,4	288	14 449	35,7
Väli-Suomi	98	5 553	40,3	-1,2	97,8	293	12 129	31,7
Pohjois-Suomi	133	6 699	43,2	0,0	97,3	306	15 036	34,2
Ahvenanmaa	14	634	41,6	-4,5	92,1	351	1 343	35,9
MAAKUNNAT - REGIONS								
Uusimaa	102	10 714	51,3	3,0	98,8	370	19 551	40,8
Varsinais-Suomi	38	2 844	47,5	1,8	98,0	299	5 285	40,2
Satakunta	28	1 340	34,5	3,2	100,0	304	2 515	26,7
Häme	19	1 179	33,5	2,7	97,6	272	2 347	26,7
Pirkanmaa	42	3 066	50,6	5,0	98,2	342	6 110	41,3
Päijät-Häme	19	1 486	35,1	7,0	97,2	283	2 819	32,1
Kymenlaakso	22	1 067	37,5	0,2	98,9	273	2 056	28,9
Etelä-Karjala	25	1 344	45,4	2,8	96,5	305	2 690	38,1
Etelä-Savo	33	1 531	43,1	1,1	98,3	321	3 216	36,0
Pohjois-Savo	36	2 058	50,8	3,6	98,1	270	4 067	44,4
Pohjois-Karjala	29	1 253	41,6	4,5	97,6	294	2 765	33,0
Keski-Suomi	40	2 423	39,1	-2,0	98,6	306	5 948	29,2
Etelä-Pohjanmaa	27	1 327	44,9	0,5	97,5	263	2 534	40,7
Vaasan rannikkoseutu	20	1 234	40,1	-0,4	96,4	325	2 620	30,2
Keski-Pohjanmaa	11	568	35,3	-2,1	98,5	249	1 028	28,7
Pohjois-Pohjanmaa	48	2 511	43,5	0,6	97,8	308	5 545	34,6
Kainuu	24	1 462	40,6	4,1	99,5	281	4 402	29,6
Lappi	86	4 189	43,0	-0,4	97,0	304	9 491	34,1
Ahvenanmaa	14	634	41,6	-4,5	92,1	351	1 343	35,9

2. SAAPUNEET VIERAAT JA YÖPYMISET LÄÄNEITTÄIN VUONNA 1995
VISITOR ARRIVALS AND NIGHTS SPENT BY PROVINCE IN 1995

	KAIKKI LIIKKEET - ALL ESTABLISHMENTS				HOTELLIT - HOTELS				
LÄÄNI PROVINCE	SAAPUNEET- ARRIVALS		YÖPYMISET- NIGHTS		SAAPUNEET- ARRIVALS		YÖPYMISET- NIGHTS		
KUNTA MUNICIPALITY	YHT. TOTAL	ULKOM. NON- RES.	YHT. TOTAL	ULKOM. NON- RES.	YHT. TOTAL	ULKOM. NON- RES.	YHT. MUUTOS TOTAL CHANGE %	ULKOM. NON- RES.	
KOKO MAA	7 580 344	1 779 204	13 923 790	3 292 484	6 046 682	1 566 400	10 927 167	5,6	2 867 926
UUDENMAAN LÄÄNI	1 727 929	784 449	3 093 021	1 468 162	1 602 792	748 141	2 834 195	6,0	1 389 341
Espoo	.	.	.	.	111 897	31 447	262 180	6,1	86 364
Helsinki	1 106 840	612 122	1 914 806	1 175 038	1 048 965	586 060	1 779 720	4,6	1 115 782
Karjaa	.	.	.	.	12 058	996	23 800	-6,2	2 007
Kirkkonummi	.	.	.	.	23 935	1 332	47 894	-2,4	5 040
Vantaa	.	.	.	.	228 894	102 008	280 683	36,3	126 592
TURUN JA PORIN L.	682 564	124 446	1 300 317	247 982	531 262	105 378	1 008 731	5,3	214 029
Pori	102 101	10 114	166 770	21 765	73 066	8 499	110 473	7,2	18 035
Rauma	.	.	.	.	41 445	6 099	67 414	20,4	15 470
Turku	280 919	75 048	529 284	142 198	241 147	64 320	468 212	2,5	123 567
HÄMEEN LÄÄNI	1 049 582	117 319	1 757 145	263 955	778 451	105 920	1 293 337	9,2	236 584
Hämeenlinna	100 616	12 847	157 086	21 039	82 254	11 651	125 260	7,6	18 804
Lahti	115 695	24 549	197 688	53 872	107 170	22 182	174 431	21,0	49 410
Tampere	372 245	56 193	604 480	142 633	342 110	52 215	545 568	12,9	133 340
KYMEN LÄÄNI	391 364	61 305	743 413	114 215	319 615	53 616	567 678	4,1	95 583
Imatra	69 437	11 081	138 894	18 009	61 213	9 674	126 933	13,1	15 570
Kotka	.	.	.	.	51 350	11 436	87 715	14,9	22 702
Kouvola	.	.	.	.	49 916	5 818	70 643	-3,3	9 748
Lappeenranta	.	.	.	.	107 455	21 469	172 818	10,1	37 229
MIKKELIN LÄÄNI	424 962	41 760	814 514	86 266	270 119	29 141	503 322	19,4	55 655
Mikkeli	96 938	10 260	138 765	18 437	70 928	9 242	93 765	15,2	16 500
Savonlinna	.	.	.	.	63 077	9 306	116 575	4,9	17 202
POHJOIS-KARJALAN L.	256 521	19 783	441 733	40 212	191 053	14 649	318 238	7,2	29 683
Joensuu	.	.	.	.	89 868	7 922	124 601	17,6	14 267
Lieksa	35 565	2 935	60 003	5 195	20 673	1 565	33 464	3,7	2 929
KUOPION LÄÄNI	389 952	34 523	772 550	61 585	318 289	28 292	620 179	4,7	48 103
Iisalmi	.	.	.	.	32 432	3 670	59 092	1,1	4 695
Kuopio	.	.	.	.	185 628	19 861	278 185	6,4	32 394
Varkaus	.	.	.	.	35 859	2 994	101 229	4,1	5 905
KESKI-SUOMEN LÄÄNI	456 358	67 682	766 757	107 031	398 420	61 187	666 289	8,2	93 758
Jyväskylä	.	.	.	.	191 943	45 116	273 103	-6,6	68 405
Jämsä	41 626	2 753	84 192	5 384	40 664	2 659	81 893	2,1	5 205
VAASAN LÄÄNI	526 642	68 516	969 342	120 095	409 755	60 104	732 951	2,0	102 232
Kokkola	65 482	4 027	96 010	9 216	60 047	3 226	85 028	15,5	6 720
Seinäjoki	.	.	.	.	74 516	8 608	100 218	3,4	12 037
Vaasa	162 789	45 440	249 788	75 933	139 239	41 032	210 042	-3,9	67 112
OULUN LÄÄNI	768 019	94 325	1 522 670	165 279	565 236	77 077	1 137 522	7,9	138 169
Kajaani	84 667	16 685	157 108	27 608	73 242	14 165	139 550	3,8	25 018
Kuusamo	110 840	20 413	224 227	30 664	80 116	17 135	156 241	6,2	25 149
Oulu	.	.	.	.	176 028	27 620	281 735	-2,3	47 053
Pudasjärvi	17 985	437	35 817	658	14 587	212	30 149	39,7	423
Sotkamo	93 425	6 037	285 284	18 445	71 194	5 575	223 149	31,4	17 740
Taivalkoski	.	.	.	.	7 079	565	16 080	-6,4	2 441

2. SAAPUNEET VIERAAT JA YÖPYMISET LÄÄNEITTÄIN VUONNA 1995
VISITOR ARRIVALS AND NIGHTS SPENT BY PROVINCE IN 1995

	KAIKKI LIIKKEET - ALL ESTABLISHMENTS				HOTELLIT - HOTELS				
LÄÄNI PROVINCE	SAAPUNEET- ARRIVALS		YÖPYMISET- NIGHTS		SAAPUNEET- ARRIVALS		YÖPYMISET- NIGHTS		
KUNTA MUNICIPALITY	YHT. TOTAL	ULKOM. NON- RES.	YHT. TOTAL	ULKOM. NON- RES.	YHT. TOTAL	ULKOM. NON- RES.	YHT. MUUTOS TOTAL CHANGE %	ULKOM. NON- RES.	
LAPIN LÄÄNI	759 050	288 390	1 468 873	463 206	577 378	236 897	1 107 264	-0,9	388 462
Enontekiö	48 246	11 778	99 045	14 821	29 319	9 546	62 244	-3,9	11 364
Inari	150 320	72 910	279 829	113 344	116 762	58 733	228 898	0,0	91 831
Kemi	.	.	.	.	41 319	8 933	66 443	5,9	13 365
Kittilä	77 327	26 057	192 455	41 804	58 646	21 274	136 131	-3,0	33 541
Kolari	45 080	10 154	148 010	20 983	31 538	9 777	86 116	-0,8	20 038
Pelkosenniemi	.	.	.	.	15 340	2 699	42 007	-3,5	3 164
Rovaniemen mlk	19 965	9 013	31 954	12 444	5 678	3 448	11 215	13,9	5 693
Rovaniemi	178 605	92 498	282 534	158 655	161 259	81 898	257 043	-7,1	142 597
Salla	.	.	.	.	13 271	1 050	36 672	97,0	3 545
Sodankylä	39 212	16 186	67 458	28 275	28 558	12 430	53 371	-0,7	23 929
AHVENANMAAN MAAK.	147 401	76 706	273 455	154 496	84 312	45 998	137 461	-17,5	76 327
Maarianhamina	86 191	43 108	141 031	71 676	62 880	33 852	102 322	-19,6	55 729
SUURALUEET - MAJOR REGIONS									
Uusimaa	1 727 929	784 449	3 093 021	1 468 162	1 602 792	748 141	2 834 195	6,0	1 389 341
Etelä-Suomi	2 194 981	307 460	3 934 304	635 924	1 687 171	268 185	2 980 147	9,0	554 315
Itä-Suomi	1 275 557	120 180	2 534 465	236 713	918 893	91 818	1 803 877	8,4	175 636
Väli-Suomi	983 000	136 198	1 736 099	227 126	808 175	121 291	1 399 240	4,9	195 990
Pohjois-Suomi	1 251 476	354 211	2 352 446	570 063	945 339	290 967	1 772 247	0,1	476 317
Ahvenanmaa	147 401	76 706	273 455	154 496	84 312	45 998	137 461	-17,5	76 327
MAAKUNNAT - REGIONS									
Uusimaa	1 727 929	784 449	3 093 021	1 468 162	1 602 792	748 141	2 834 195	6,0	1 389 341
Varsinais-Suomi	467 287	103 244	929 238	197 406	369 676	87 295	743 011	4,0	169 440
Satakunta	196 880	19 687	341 494	47 137	145 379	16 714	240 248	11,8	41 298
Häme	203 671	20 472	361 384	33 328	143 889	18 695	219 995	10,4	30 082
Pirkanmaa	601 574	69 998	1 046 333	169 861	523 721	63 400	895 745	6,5	153 507
Päijät-Häme	334 205	32 754	512 442	73 977	184 891	28 465	313 470	42,5	64 405
Kymenlaakso	155 674	22 884	291 588	42 174	124 609	20 201	207 260	0,2	36 765
Etelä-Karjala	235 690	38 421	451 825	72 041	195 006	33 415	360 418	6,5	58 818
Etelä-Savo	353 491	37 370	681 085	76 494	212 276	25 870	392 921	5,1	47 536
Pohjois-Savo	389 952	34 523	772 550	61 585	318 289	28 292	620 179	4,7	48 103
Pohjois-Karjala	256 521	19 783	441 733	40 212	191 053	14 649	318 238	7,2	29 683
Keski-Suomi	456 358	67 682	766 757	107 031	398 420	61 187	666 289	8,2	93 758
Etelä-Pohjanmaa	233 427	11 720	488 349	20 332	173 160	10 917	350 643	2,2	18 083
Vaasan rannikkoseutu	207 777	52 350	342 052	89 868	168 436	45 828	276 937	-3,1	77 167
Keski-Pohjanmaa	85 438	4 446	138 941	9 895	68 159	3 359	105 371	17,9	6 982
Pohjois-Pohjanmaa	492 426	65 821	883 573	106 857	367 961	54 070	664 983	1,8	87 855
Kainuu	275 593	28 504	639 097	58 422	197 275	23 007	472 539	17,8	50 314
Lappi	759 050	288 390	1 468 873	463 206	577 378	236 897	1 107 264	-0,9	388 462
Ahvenanmaa	147 401	76 706	273 455	154 496	84 312	45 998	137 461	-17,5	76 327

3. SAAPUNEET VIERAAT JA YÖPYMISET ASUINMAAN MUKAAN VUONNA 1995
VISITOR ARRIVALS AND NIGHTS SPENT BY COUNTRY OF RESIDENCE IN 1995

ASUINMAA COUNTRY OF RESIDENCE	SAAPUNEET	YÖPYMISET - NIGHTS SPENT						
	ARRIVALS							
	YHTEEN- SÄ TOTAL	YHTEEN- SÄ TOTAL	HOTEL- LIT HOTELS	MUUTOS CHANGE %	MATKUST. KODIT SIMILAR ESTABL.	LOMA- KYLÄT HOLIDAY VILLAGES	LEIRINTÄ- ALUEET CAMPING SITES	RETK. MAJAT YOUTH HOST.
YHTEENSÄ - TOTAL	7 580 344	13 923 790	10 927 167	5,6	463 373	312 969	2 094 326	125 955
SUOMI - RESIDENTS	5 801 140	10 631 306	8 059 241	7,6	404 983	259 212	1 831 394	76 476
ULKOMAAT - NON-RES.	1 779 204	3 292 484	2 867 926	0,4	58 390	53 757	262 932	49 479
EUROOPPA - EUROPE	1 480 078	2 697 876	2 304 023	-2,4	49 943	52 682	250 739	40 489
EU	1 073 732	1 875 861	1 577 698	-7,6	31 571	42 768	199 904	23 920
EFTA	129 630	246 249	208 166	0,9	2 704	4 398	28 104	2 877
SKANDINAVIA	406 567	717 941	587 213	-17,9	15 713	29 111	79 361	6 543
AASIA - ASIA	127 190	243 553	229 650	21,2	2 932	414	5 205	5 352
AFRIKKA - AFRICA	4 960	13 003	11 029	21,9	944	16	305	709
AMERIikka - AMERICA	114 044	232 550	223 472	8,6	3 505	338	2 564	2 671
Saksa - Germany	407 568	628 454	521 275	-6,9	9 170	12 164	78 000	7 845
Ruotsi - Sweden	283 853	485 454	388 075	-23,8	13 009	24 203	56 462	3 705
Venäjä - Russia	192 102	392 344	365 885	18,9	9 886	3 467	6 462	6 644
Britannia - UK	101 110	204 580	196 509	14,9	1 867	909	3 515	1 780
Yhdysvallat - USA	96 283	190 751	184 723	8,1	2 526	239	1 354	1 909
Norja - Norway	75 179	140 805	117 983	-3,9	1 111	3 509	17 098	1 104
Ranska - France	58 718	115 013	95 173	-5,6	2 054	1 290	14 186	2 310
Alankomaat - Netherlands	55 459	109 315	85 048	1,4	1 032	757	21 042	1 436
Italia - Italy	48 136	100 016	87 817	9,7	1 220	499	8 104	2 376
Japani - Japan	65 268	115 753	112 493	24,0	985	161	514	1 600
Sveitsi - Switzerland	51 491	98 119	83 217	14,5	1 557	869	10 927	1 549
Tanska - Denmark	44 780	84 864	74 755	2,7	1 521	1 379	5 727	1 482
Viro - Estonia	39 563	71 489	62 615	6,9	3 390	493	2 246	2 745
Espanja - Spain	28 892	55 116	49 824	-8,6	504	499	3 369	920
Itävalta - Austria	15 155	32 823	25 025	6,5	589	791	5 544	874
Belgia - Belgium	16 351	30 585	26 073	-0,8	311	232	3 335	634
Puola - Poland	13 354	32 555	20 832	8,7	350	256	10 038	1 079
Kiina - China	8 054	22 768	21 659	-7,1	139	15	814	141
Kanada - Canada	10 139	24 555	23 609	17,1	257	29	311	349
Unkari - Hungary	6 901	16 978	14 688	-11,6	249	209	1 103	729
Australia	10 765	23 094	18 624	39,8	442	56	2 447	1 525
Kreikka - Greece	7 903	15 862	15 545	3,8	43	13	196	65
Latvia	6 243	13 019	10 576	0,8	857	128	651	807
Tšekki - Czech	7 376	17 327	15 223	52,8	296	189	1 004	615
Islanti - Iceland	2 638	6 592	6 244	-38,8	36	20	74	218
Etelä-Korea - South Korea	7 394	12 153	11 641	37,5	76	9	52	375
Liettua - Lithuania	3 828	9 022	8 244	18,9	133	-	260	385
Thaimaa - Thailand	3 863	6 400	6 301	-15,0	42	2	11	44
Brasilia - Brazil	4 002	8 879	8 226	19,7	438	37	40	138
Israel	6 004	9 012	8 377	33,7	244	19	187	185
Turkki - Turkey	2 925	5 856	5 635	-8,8	95	36	57	33
Portugali - Portugal	3 114	6 925	6 450	25,8	74	7	225	169
Taiwan	8 184	10 008	9 849	108,4	32	29	15	83
Bulgaria	989	3 441	3 242	-30,3	104	-	58	37
Intia - India	2 462	7 746	7 470	67,8	100	12	61	103
Erittelemätön- Not specified	52 932	105 502	99 752	11,3	1 066	307	4 119	258

4. MAJOITUSLIIKKEET JA NIIDEN KAPASITEETIN KÄYTTÖ KUUKAUSITTAIN VUONNA 1995
ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS AND CAPACITY UTILIZATION BY MONTH IN 1995

	YHTEENSÄ TOTAL	TAMMI JANUARY	HELMI FEBRUARY	MAALIS MARCH	HUHTI APRIL	TOUKO MAY	KESÄ JUNE
KAIKKI MAJOITUSLIIKKEET - ALL ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS							
LIIKKEITÄ ESTABLISHMENTS	1 104,9	945	975	983	1 011	1 137	1 427
HUONEITA - ROOMS	49 428,3	45 014	45 789	45 803	46 424	49 726	58 523
VUOTEITA - BEDS	110 712,3	97 614	99 218	99 571	102 085	113 003	136 343
HUONEKÄYTTÖ-% ROOM OCCUP. %	42,8	34,6	42,1	45,5	40,3	39,1	47,3
VUODEKÄYTTÖ-% BED OCCUP. %	33,1	24,6	33,1	35,4	32,0	28,0	37,0
HOTELLIT - HOTELS							
LIIKKEITÄ ESTABLISHMENTS	661,5	632	643	646	647	660	728
HUONEITA - ROOMS	42 231,6	40 525	40 957	40 868	40 897	41 836	46 271
VUOTEITA - BEDS	86 331,4	82 682	83 208	83 185	83 371	85 520	94 773
HUONEKÄYTTÖ-% ROOM OCCUP. %	45,0	36,4	44,1	47,4	41,7	42,2	51,6
VUODEKÄYTTÖ-% BED OCCUP. %	36,0	27,1	35,7	38,0	34,0	31,9	42,2
MATKUSTAJAKODIT, TÄYSIHOITOLAT - SIMILAR ESTABLISHMENTS							
LIIKKEITÄ ESTABLISHMENTS	139,6	119	130	129	132	142	171
HUONEITA - ROOMS	2 767,2	2 255	2 471	2 451	2 524	2 815	3 533
VUOTEITA - BEDS	6 709,4	5 415	6 024	5 912	6 164	6 904	8 530
HUONEKÄYTTÖ-% ROOM OCCUP. %	27,7	22,6	24,0	26,9	28,1	27,7	29,8
VUODEKÄYTTÖ-% BED OCCUP. %	21,9	15,3	19,9	21,2	21,8	22,0	25,7
LOMAKYLÄT - HOLIDAY VILLAGES							
LIIKKEITÄ ESTABLISHMENTS	85,3	68	69	70	81	97	115
HUONEITA - ROOMS	1 334,3	1 011	1 031	1 029	1 246	1 495	1 832
VUOTEITA - BEDS	5 760,3	4 409	4 486	4 488	5 345	6 420	7 722
HUONEKÄYTTÖ-% ROOM OCCUP. %	23,2	9,6	24,5	30,0	29,6	11,8	26,5
VUODEKÄYTTÖ-% BED OCCUP. %	17,9	6,4	19,9	25,2	25,1	9,7	20,2

4. MAJOITUSLIIKKEET JA NIIDEN KAPASITEETIN KÄYTTÖ KUUKAUSITTAIN VUONNA 1995
ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS AND CAPACITY UTILIZATION BY MONTH IN 1995

	HEINÄ JULY	ELO AUGUST	SYYS SEPTEMBER	LOKA OCTOBER	MARRAS NOVEMBER	JOULU DECEMBER
KAIKKI MAJOITUSLIIKKEET - ALL ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS						
LIIKKEITÄ ESTABLISHMENTS	1 427	1 408	1 102	963	940	941
HUONEITA - ROOMS	58 231	57 680	49 188	45 710	45 496	45 556
VUOTEITA - BEDS	136 506	134 786	111 396	99 688	99 332	99 005
HUONEKÄYTTÖ-% ROOM OCCUP. %	51,1	46,4	45,7	41,6	42,5	32,3
VUODEKÄYTTÖ-% BED OCCUP. %	46,4	35,9	33,0	29,6	29,7	25,6
HOTELLIT - HOTELS						
LIIKKEITÄ ESTABLISHMENTS	726	722	653	626	628	627
HUONEITA - ROOMS	45 914	45 560	41 793	40 610	40 758	40 790
VUOTEITA - BEDS	94 564	93 437	85 845	82 442	83 501	83 449
HUONEKÄYTTÖ-% ROOM OCCUP. %	51,9	50,1	48,7	44,2	45,1	34,0
VUODEKÄYTTÖ-% BED OCCUP. %	48,4	40,8	36,7	33,0	33,0	27,9
MATKUSTAJAKODIT, TÄYSIHOITOLAT - SIMILAR ESTABLISHMENTS						
LIIKKEITÄ ESTABLISHMENTS	171	166	139	125	125	126
HUONEITA - ROOMS	3 579	3 491	2 756	2 441	2 429	2 461
VUOTEITA - BEDS	8 623	8 366	6 861	5 978	5 876	5 860
HUONEKÄYTTÖ-% ROOM OCCUP. %	37,0	30,9	30,9	24,0	23,9	19,0
VUODEKÄYTTÖ-% BED OCCUP. %	32,6	25,0	23,6	16,6	16,4	13,6
LOMAKYLÄT - HOLIDAY VILLAGES						
LIIKKEITÄ ESTABLISHMENTS	115	115	92	76	64	61
HUONEITA - ROOMS	1 886	1 877	1 486	1 159	1 029	930
VUOTEITA - BEDS	8 043	8 019	6 372	5 087	4 646	4 087
HUONEKÄYTTÖ-% ROOM OCCUP. %	47,4	25,2	17,7	10,5	9,0	16,8
VUODEKÄYTTÖ-% BED OCCUP. %	37,2	18,6	13,8	6,5	5,6	12,9

4. MAJOITUSLIIKKEET JA NIIDEN KAPASITEETIN KÄYTTÖ KUUKAUSITTAIN VUONNA 1995
ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS AND CAPACITY UTILIZATION BY MONTH IN 1995

	YHTEENSÄ TOTAL	TAMMI JANUARY	HELMİ FEBRUARY	MAALIS MARCH	HUHTI APRIL	TOUKO MAY	KESÄ JUNE
LEIRINTÄALUEET - CAMPING SITES							
LIIKKEITÄ ESTABLISHMENTS	168,9	89	96	100	111	187	334
HUONEITA - ROOMS	2 546,8	912	1 010	1 123	1 400	3 075	5 820
VUOTEITA - BEDS	10 057,7	3 913	4 299	4 727	5 861	12 383	22 029
HUONEKÄYTTÖ-% ROOM OCCUP. %	30,1	9,2	19,4	26,1	27,0	12,1	30,5
VUODEKÄYTTÖ-% BED OCCUP. %	23,2	5,3	12,8	16,1	17,6	8,5	25,8
RETKEILYMAJAT - YOUTH HOSTELS							
LIIKKEITÄ ESTABLISHMENTS	49,7	37	37	38	40	51	79
HUONEITA - ROOMS	548,6	311	320	332	357	505	1 067
VUOTEITA - BEDS	1 853,4	1 195	1 201	1 259	1 344	1 776	3 289
HUONEKÄYTTÖ-% ROOM OCCUP. %	27,7	19,3	24,8	26,8	31,3	26,4	25,1
VUODEKÄYTTÖ-% BED OCCUP. %	20,3	11,6	14,6	18,4	22,6	22,1	19,1
	HEINÄ JULY	ELO AUGUST	SYYS SEPTEMBER	LOKA OCTOBER	MARRAS NOVEMBER	JOULU DECEMBER	
LEIRINTÄALUEET - CAMPING SITES							
LIIKKEITÄ ESTABLISHMENTS	335	330	171	97	87	90	
HUONEITA - ROOMS	5 772	5 740	2 638	1 109	937	1 025	
VUOTEITA - BEDS	21 920	21 782	10 554	4 776	4 089	4 359	
HUONEKÄYTTÖ-% ROOM OCCUP. %	56,6	29,4	18,6	11,6	10,1	13,9	
VUODEKÄYTTÖ-% BED OCCUP. %	48,2	23,0	12,1	6,8	5,9	8,9	
RETKEILYMAJAT - YOUTH HOSTELS							
LIIKKEITÄ ESTABLISHMENTS	80	75	47	39	36	37	
HUONEITA - ROOMS	1 080	1 012	515	391	343	350	
VUOTEITA - BEDS	3 356	3 182	1 764	1 405	1 220	1 250	
HUONEKÄYTTÖ-% ROOM OCCUP. %	38,1	32,9	27,6	19,9	20,1	18,5	

5. YÖPYMISET ASUINMAAN MUKAAN KUUKAUSITTAIN VUONNA 1995
NIGHTS SPENT BY COUNTRY OF RESIDENCE AND BY MONTH IN 1995

	YHTEENSÄ TOTAL	TAMMI JANUARY	HELMI FEBRUARY	MAALIS MARCH	HUHTI APRIL	TOUKO MAY	KESÄ JUNE
KAIKKI MAJOITUSLIIKKEET - ALL ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS							
YHTEENSÄ - TOTAL	13 923 790	711 768	905 417	1 073 112	956 199	917 447	1 834 118
SUOMI - RESIDENTS	10 631 306	550 485	744 468	874 420	807 696	699 782	1 346 929
ULKOMAAT - NON-RES	3 292 484	161 283	160 949	198 692	148 503	217 665	487 189
EUROOPPA - EUROPE	2 697 876	137 954	136 425	166 049	121 643	172 452	399 914
EU	1 875 861	79 824	84 477	102 776	74 224	120 251	319 847
EFTA	246 249	10 966	14 295	16 395	11 048	13 493	31 704
SKANDINAVIA	717 941	30 127	30 752	43 123	35 388	59 822	89 354
AASIA - ASIA	243 553	9 164	11 318	11 671	9 882	17 047	34 462
AFRIKKA - AFRICA	13 003	582	451	727	838	1 199	1 977
AMERIKA - AMERICA	232 550	8 802	9 580	14 658	11 019	18 302	34 863
Saksa - Germany	628 454	21 153	26 499	24 405	13 760	24 956	164 438
Ruotsi - Sweden	485 454	19 771	19 011	26 696	23 577	43 586	59 299
Venäjä - Russia	392 344	36 598	28 026	35 061	25 620	24 643	29 200
Britannia - UK	204 580	11 613	11 724	13 354	11 143	16 694	22 532
Yhdysvallat - USA	190 751	7 087	7 834	11 909	8 701	15 540	29 758
Norja - Norway	140 805	6 209	7 686	10 595	7 264	8 475	17 166
Ranska - France	115 013	6 612	8 669	9 607	4 944	6 908	14 494
Alankomaat - Netherlands	109 315	4 433	6 018	8 926	4 175	6 276	18 824
Italia - Italy	100 016	5 513	3 494	5 741	3 394	6 182	11 393
Japani - Japan	115 753	5 498	6 060	5 878	4 160	6 217	15 170
Sveitsi - Switzerland	98 119	4 462	6 292	5 275	3 481	4 324	13 474
Tanska - Denmark	84 864	3 925	3 805	5 368	4 238	7 105	11 859
Viro - Estonia	71 489	5 557	3 659	5 462	5 441	5 858	6 894
Espanja - Spain	55 116	1 613	2 007	4 013	4 583	2 008	4 335
Itävalta - Austria	32 823	927	999	1 482	1 555	2 897	5 210
Belgia - Belgium	30 585	2 290	1 124	1 617	1 151	1 819	4 153
Puola - Poland	32 555	1 190	1 182	1 658	1 485	2 000	3 591
Kiina - China	22 768	656	824	1 218	1 588	2 250	2 800
Kanada - Canada	24 555	952	1 034	1 704	1 645	1 608	2 812
Unkari - Hungary	16 978	638	826	862	489	1 175	2 109
Australia	23 094	599	461	968	825	1 553	4 197
Kreikka - Greece	15 862	1 322	393	624	897	869	1 700
Latvia	13 019	938	910	1 135	1 062	982	1 074
Tsekki - Czech	17 327	625	648	717	712	1 094	1 710
Islanti - Iceland	6 592	220	244	463	266	640	952
Etelä-Korea - South Korea	12 153	282	423	510	374	1 006	2 471
Liettua - Lithuania	9 022	615	610	821	612	1 164	856
Thaimaa - Thailand	6 400	98	536	400	642	877	970
Brasilia - Brazil	8 879	420	255	552	304	442	1 040
Israel	9 012	228	255	206	366	489	531
Turkki - Turkey	5 856	297	387	440	191	469	881
Portugali - Portugal	6 925	385	330	544	225	335	695
Taiwan	10 008	132	243	235	122	672	1 569
Bulgaria	3 441	141	264	243	211	198	652
Intia - India	7 746	262	317	409	463	598	1 056
Erittelemätön- Not specified	105 502	4 781	3 175	5 587	5 121	8 665	15 973

5. YÖPYMISET ASUINMAAN MUKAAN KUUKAUSITTAIN VUONNA 1995
NIGHTS SPENT BY COUNTRY OF RESIDENCE AND BY MONTH IN 1995

	HEINÄ JULY	ELO AUGUST	SYYS SEPTEMBER	LOKA OCTOBER	MARRAS NOVEMBER	JOULU DECEMBER
KAIKKI MAJOITUSLIIKKEET - ALL ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS						
YHTEENSÄ - TOTAL	2 481 932	1 551 539	1 029 772	877 548	856 086	728 852
SUOMI - RESIDENTS	1 824 027	1 051 725	805 316	704 728	682 096	539 634
ULKOMAAT - NON-RES	657 905	499 814	224 456	172 820	173 990	189 218
EUROOPPA - EUROPE	562 261	396 159	172 196	136 098	139 773	156 952
EU	439 699	291 279	113 161	83 505	78 477	88 341
EFTA	60 497	36 288	17 280	10 772	14 134	9 377
SKANDINAVIA	162 133	98 370	56 348	43 814	42 787	25 923
AASIA - ASIA	41 006	41 620	21 075	15 343	16 032	14 933
AFRIKKA - AFRICA	1 767	1 552	1 496	907	531	976
AMERIKA - AMERICA	37 187	40 188	22 055	14 545	11 823	9 528
Saksa - Germany	198 748	88 543	22 716	13 256	11 955	18 025
Ruotsi - Sweden	115 244	66 530	36 834	29 931	26 950	18 025
Venäjä - Russia	32 902	41 765	28 359	29 532	34 427	46 211
Britannia - UK	20 484	26 018	18 087	14 788	13 850	24 293
Yhdysvallat - USA	31 675	31 802	17 976	12 234	9 608	6 627
Norja - Norway	31 972	18 935	10 534	7 403	9 799	4 767
Ranska - France	22 932	17 459	6 145	4 657	4 969	7 617
Alankomaat - Netherland	21 601	19 825	6 449	4 750	3 947	4 091
Italia - Italy	16 336	27 962	5 563	3 690	4 653	6 095
Japani - Japan	18 602	18 869	9 862	6 781	9 446	9 210
Sveitsi - Switzerland	27 580	16 122	5 873	2 914	3 941	4 381
Tanska - Denmark	13 963	11 721	8 198	6 069	5 669	2 944
Viro - Estonia	7 064	7 631	5 637	5 465	5 300	7 521
Espanja - Spain	10 563	17 139	3 482	2 226	1 569	1 578
Itävalta - Austria	8 475	5 240	1 643	1 413	1 992	990
Belgia - Belgium	7 527	4 906	1 939	1 458	1 356	1 245
Puola - Poland	9 697	6 249	1 455	1 560	1 441	1 047
Kiina - China	2 197	3 097	2 378	2 612	1 811	1 337
Kanada - Canada	3 135	4 631	2 672	1 538	1 416	1 408
Unkari - Hungary	4 005	3 153	1 460	975	930	356
Australia	5 004	4 851	1 587	1 262	922	865
Kreikka - Greece	2 126	3 010	733	484	809	2 895
Latvia	1 355	1 836	918	1 253	629	927
Tsekki - Czech	3 029	3 347	1 673	1 069	1 814	889
Islanti - Iceland	913	1 182	768	396	365	183
Etelä-Korea - South Korea	2 307	1 806	1 086	509	597	782
Liettua - Lithuania	963	809	607	668	551	746
Thaimaa - Thailand	1 006	575	424	456	195	221
Brasilia - Brazil	1 605	1 584	808	325	376	1 168
Israel	2 758	2 981	429	262	328	179
Turkki - Turkey	923	676	508	448	372	264
Portugali - Portugal	985	1 778	773	352	308	215
Taiwan	3 133	2 213	830	483	281	95
Bulgaria	447	202	269	288	305	221
Intia - India	856	970	1 037	815	578	385
Erittelemätön - Not specified	15 684	20 295	7 634	5 927	5 831	6 829

6. YÖPYMISET MATKAN TARKOITUKSEN MUKAAN VUONNA 1995
NIGHTS SPENT BY PURPOSE OF VISIT IN 1995

LAJI - TYPE LÄÄNI - PROVINCE KUNTA - MUNICIPALITY	KOTIMAISET - RESIDENTS				ULKOMAISET - NON-RESIDENTS			
	YHTEENSÄ TOTAL	VAPAA-AIKA LEISURE %	AMMATTIIN PROFESS. %	MUU OTHER %	YHTEENSÄ TOTAL	VAPAA-AIKA LEISURE %	AMMATT. PROFESS. %	MUU OTHER %
AAMIAISMAJOITUS BED & BREAKFAST	37 304	82,1	13,9	4,0	2 068	56,5	35,9	7,6
ASUNTO-, HUON.HOTELLI RESIDENTIAL HOTEL	127 797	51,0	38,6	10,4	66 529	27,0	69,5	3,6
GASTHAUS GUEST HOUSE	42 369	38,6	57,1	4,3	9 163	64,5	28,6	6,9
KARTANOHOTELLI ESTATE HOTEL	21 441	41,6	53,4	4,9	8 303	79,0	20,9	0,1
KESÄHOTELLI SUMMER HOTEL	46 349	76,8	17,0	6,2	34 520	35,2	59,0	5,8
KOKOUS-, LIIKEM.HOTELLI CONFERENCE, BUSINESS	2 574 187	29,6	66,6	3,8	1 630 838	35,2	61,4	3,3
KOULUTUSKESKUS EDUC. TRAINING CENTER	446 080	42,3	32,4	25,3	34 235	38,5	44,1	17,4
KYLPYLÄ SPA	1 745 242	81,5	10,8	7,7	131 954	81,6	15,7	2,7
LEIRINTÄ-, MATK.V. ALUE CAMPING, CARAVAN SITE	1 831 394	97,1	2,3	0,6	262 932	98,3	1,3	0,5
LIIKUNTA-, LEIRIKESKUS FITNESS TRAINING	115 886	86,9	4,5	8,6	4 591	78,0	8,9	13,1
LOMAHOTELLI RESORT HOTEL	1 222 692	77,4	16,6	6,0	275 993	85,5	10,3	4,2
LOMAKYLÄ HOLIDAY VILLAGE	449 406	92,0	4,6	3,4	71 149	85,5	2,0	12,5
MAATILAMATKAILU FARM HOLIDAY ACCO	6 143	66,5	28,6	4,9	419	28,3	13,7	58,0
MATKAILU-, LOMAMAJA INN, HOLIDAY HOME	103 089	86,9	8,4	4,7	3 337	81,7	16,6	1,7
MATKUSTAJAKOTI LODGING HOUSE	73 096	43,2	32,3	24,5	25 884	54,6	31,3	14,1
MOTELLI MOTEL	71 803	50,4	47,7	2,0	10 815	58,7	40,7	0,6
RETKEILYMAJA, -HOTELLI (YOUTH) HOSTEL	254 006	67,4	25,0	7,6	135 246	74,7	14,2	11,1
TAAJAMAHOTELLI (OTHER) URBAN HOTEL	1 407 893	36,1	59,6	4,3	574 044	43,6	52,7	3,7
TÄYSIHOIT., LOMAKOTI BOARDING HOUSE	55 129	87,0	9,1	3,9	10 464	81,7	7,2	11,1
KAIKKI MAJOITUSLIIKKEET ALL ACCOMMODATION	10 631 306	61,8	32,6	5,5	3 292 484	51,2	44,7	4,1
HOTELLIT HOTELS	8 059 241	53,7	39,9	6,3	2 867 926	45,6	50,5	3,9
MATKUSTAJAKODIT, TÄYS SIMILAR ESTABLISHMENT	404 983	64,3	25,6	10,2	58 390	67,6	22,4	9,9
LOMAKYLÄT HOLIDAY VILLAGES	259 212	92,5	4,3	3,3	53 757	80,5	1,9	17,6
LEIRINTÄALUEET CAMPING SITES	1 831 394	97,1	2,3	0,6	262 932	98,3	1,3	0,5
RETKEILYMAJAT YOUTH HOSTELS	76 476	71,7	20,7	7,6	49 479	76,1	11,2	12,8

6. YÖPYMISET MATKAN TARKOITUKSEN MUKAAN VUONNA 1995
NIGHTS SPENT BY PURPOSE OF VISIT IN 1995

LAJI - TYPE LÄÄNI - PROVINCE KUNTA - MUNICIPALITY	KOTIMAISET - RESIDENTS				ULKOMAISET - NON-RESIDENTS			
	YHTEENSÄ TOTAL	VAPAA-AIKA LEISURE %	AMMATTIIN PROFESS. %	MUU OTHER %	YHTEENSÄ TOTAL	VAPAA-AIKA LEISURE %	AMMATT. PROFESS. %	MUU OTHER %
KAIKKI MAJOITUSLIIKKEET - ALL ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS								
KOKO MAA	10 631 306	61,8	32,6	5,5	3 292 484	51,2	44,7	4,1
UUDENMAAN LÄÄNI	1 624 859	36,5	53,4	10,1	1 468 162	33,0	63,1	3,9
Espoo	185 788	47,0	39,4	13,6	91 074	26,6	66,4	7,1
Hanko	28 842	88,9	11,0	0,1	3 121	74,4	25,4	0,2
Helsinki	739 768	25,7	68,9	5,4	1 175 038	30,9	65,4	3,7
Järvenpää	25 891	29,5	24,3	46,2	10 969	34,7	41,3	23,9
Karjaa	21 793	19,4	77,4	3,1	2 007	42,9	55,1	2,0
Kirkkonummi	42 854	13,0	52,0	35,1	5 040	34,7	63,6	1,7
Tammisaari	23 879	85,7	13,8	0,5	4 360	64,9	31,4	3,7
Vantaa	164 479	38,5	59,8	1,7	131 976	48,8	49,5	1,7
TURUN JA PORIN L.	1 052 335	60,4	36,9	2,7	247 982	39,4	57,0	3,5
Naantali	160 494	90,7	9,1	0,1	24 146	78,8	21,1	0,1
Pori	145 005	59,4	38,1	2,5	21 765	43,6	52,5	3,9
Rauma	63 926	31,3	67,1	1,5	16 917	20,1	78,7	1,2
Salo	20 335	30,4	69,4	0,2	16 407	10,8	89,2	-
Turku	387 086	50,6	47,0	2,5	142 198	38,6	58,4	3,0
Vammala	26 146	51,0	27,5	21,5	3 439	76,7	20,5	2,8
HÄMEEN LÄÄNI	1 493 190	58,7	36,5	4,8	263 955	35,4	56,3	8,3
Forssa	21 648	37,4	42,1	20,4	3 230	36,0	60,3	3,7
Hämeenlinna	136 047	43,1	45,6	11,3	21 039	59,9	35,9	4,3
Lahti	143 816	42,9	49,9	7,2	53 872	34,9	54,3	10,8
Nokia	62 235	83,2	9,6	7,2	3 426	30,4	60,0	9,6
Riihimäki	23 680	61,3	37,8	0,9	7 199	59,3	40,2	0,5
Tampere	461 847	33,4	61,5	5,1	142 633	23,6	66,4	10,0
Virrat	18 078	97,8	1,5	0,8	1 968	99,1	0,8	0,1
KYMEN LÄÄNI	629 198	58,6	35,0	6,4	114 215	55,8	39,4	4,8
Hamina	12 497	75,9	22,6	1,5	2 094	84,4	15,5	0,2
Imatra	120 885	47,3	28,5	24,1	18 009	57,2	39,9	2,9
Kotka	80 619	34,6	62,9	2,4	24 485	40,9	56,3	2,8
Kouvola	90 175	53,0	46,5	0,5	11 037	30,7	68,2	1,1
Lappeenranta	153 010	54,3	41,2	4,5	44 334	66,2	22,0	11,8
Luumäki	22 779	93,4	6,3	0,3	2 265	94,0	5,5	0,5
MIKKELIN LÄÄNI	728 248	74,0	15,6	10,4	86 266	81,3	17,4	1,3
Heinola	27 149	46,5	47,9	5,6	4 795	61,7	34,9	3,5
Heinävesi	30 611	82,1	10,7	7,3	3 096	88,3	11,3	0,3
Kerimäki	45 135	93,7	6,2	0,1	4 841	99,6	0,4	0,0
Mikkeli	120 328	54,0	40,3	5,8	18 437	68,4	30,2	1,4
Punkaharju	98 087	98,3	1,6	0,1	8 581	97,8	2,2	-
Puumala	35 816	90,6	9,4	0,0	6 881	97,1	2,9	-
Rantasalmi	21 919	76,2	16,7	7,0	2 059	95,5	4,5	-
Ristiina	18 932	79,2	20,7	0,2	514	94,9	5,1	-
Savonlinna	110 712	57,9	22,5	19,6	21 699	73,7	26,0	0,3
POHJOIS-KARJALAN L.	401 521	65,2	27,9	6,9	40 212	51,8	40,4	7,8
Eno	8 861	39,2	60,8	-	293	93,8	6,2	-
Iloantasi	38 115	54,3	4,6	41,0	2 900	60,7	6,5	32,7
Joensuu	134 214	41,9	55,5	2,6	17 297	26,3	65,0	8,7
Kitee	17 304	53,7	39,7	6,7	904	27,6	67,5	4,9
Lieksa	54 808	79,6	19,1	1,3	5 195	79,6	19,4	1,0
Nurmes	48 484	85,5	12,3	2,2	5 881	78,4	20,5	1,0

6. YÖPYMISET MATKAN TARKOITUKSEN MUKAAN VUONNA 1995
NIGHTS SPENT BY PURPOSE OF VISIT IN 1995

LAJI - TYPE LÄÄNI - PROVINCE KUNTA - MUNICIPALITY	KOTIMAISET - RESIDENTS				ULKOMAISET - NON-RESIDENTS			
	YHTEENSÄ TOTAL	VAPAA-AIKA LEISURE %	AMMATTIIN PROFESS. %	MUU OTHER %	YHTEENSÄ TOTAL	VAPAA-AIKA LEISURE %	AMMATT. PROFESS. %	MUU OTHER %
KUOPIO LÄÄNI	710 965	71,7	24,5	3,8	61 585	63,2	34,4	2,4
Iisalmi	69 956	70,0	27,8	2,3	6 462	61,2	38,4	0,3
Kuopio	300 479	58,1	37,5	4,3	38 255	65,3	31,8	2,9
Nilsjä	73 940	87,3	11,0	1,7	5 037	95,4	4,6	-
Rautalampi	14 166	12,4	0,7	86,9	103	100,0	-	-
Varkaus	101 520	82,7	17,1	0,3	6 407	26,6	73,2	0,2
KESKI-SUOMEN L.	659 726	64,4	31,3	4,4	107 031	68,5	27,8	3,7
Joutsa	27 773	88,5	11,5	-	4 412	95,6	4,4	-
Jyväskylä	217 941	42,2	52,6	5,1	72 633	63,0	32,1	4,9
Jämsä	78 808	52,3	46,6	1,1	5 384	38,9	61,0	0,0
Jämsänkoski	11 082	78,5	21,5	-	1 217	35,7	64,3	-
Keuruu	102 811	81,2	8,5	10,3	3 411	62,5	26,5	11,1
Pihtipudas	8 810	30,4	40,4	29,2	1 237	94,2	5,8	-
VAASAN LÄÄNI	849 247	61,3	34,4	4,3	120 095	59,2	39,1	1,7
Kaustinen	15 451	90,0	10,0	-	271	76,2	23,8	-
Kokkola	86 794	35,0	60,9	4,0	9 216	31,5	64,1	4,4
Kristiinankaupunki	11 329	61,0	36,3	2,7	1 515	69,3	26,2	4,5
Lapua	10 120	34,5	62,7	2,8	375	7,2	92,8	-
Pietarsaari	25 422	25,6	68,9	5,4	5 061	48,9	44,2	6,9
Seinäjoki	92 243	38,5	60,2	1,3	12 439	67,9	31,8	0,3
Vaasa	173 855	50,3	48,5	1,2	75 933	61,9	37,4	0,7
Ähtäri	67 559	90,7	5,8	3,6	1 110	80,9	16,9	2,2
OULUN LÄÄNI	1 357 391	72,4	23,4	4,2	165 279	73,6	22,0	4,4
Kajaani	129 500	53,7	42,8	3,5	27 608	80,0	15,8	4,2
Kalajoki	94 912	94,7	3,7	1,6	4 497	88,4	4,9	6,7
Kuhmo	20 457	67,1	26,8	6,0	6 598	72,6	11,2	16,2
Kuusamo	193 563	81,0	16,4	2,6	30 664	92,9	6,9	0,1
Oulu	249 802	42,8	50,2	7,0	52 831	56,9	40,9	2,2
Pudasjärvi	35 159	93,7	5,7	0,7	658	92,9	7,1	-
Sotkamo	266 839	82,8	10,2	7,1	18 445	72,1	14,2	13,7
Suomussalmi	61 043	92,0	7,3	0,7	3 739	92,9	6,9	0,1
Taivalkoski	30 411	88,1	11,8	0,1	2 804	87,5	12,5	-
Utajärvi	72 263	93,8	6,2	-	495	95,6	4,4	-
Vaala	28 265	97,9	2,0	0,1	786	100,0	-	-
LAPIN LÄÄNI	1 005 667	76,3	21,3	2,4	463 206	86,7	11,1	2,3
Enontekiö	84 224	94,1	5,1	0,8	14 821	95,3	4,0	0,7
Inari	166 485	90,1	9,6	0,2	113 344	96,1	3,7	0,2
Kemi	53 078	26,5	72,4	1,1	13 365	63,1	36,2	0,7
Kemijärvi	21 563	51,1	47,5	1,3	2 291	75,3	18,6	6,1
Kittilä	150 651	83,2	7,5	9,3	41 804	84,4	1,6	14,0
Kolari	127 027	93,1	6,3	0,6	20 983	84,4	7,9	7,6
Muonio	33 092	92,8	6,6	0,6	19 949	87,0	12,9	0,1
Pelkosenniemi	42 553	92,7	6,2	1,1	3 708	100,0	0,0	-
Pello	11 104	74,5	25,5	0,0	5 356	94,0	5,9	0,0
Rovaniemen mlk	19 510	84,7	9,9	5,4	12 444	94,3	5,7	-
Rovaniemi	123 879	39,2	57,9	2,9	158 655	82,6	16,7	0,7
Salla	44 851	95,6	4,2	0,2	3 998	95,7	4,3	-
Sodankylä	39 183	70,5	29,2	0,2	28 275	93,4	6,6	0,0
Tomio	28 212	47,3	50,6	2,1	10 560	60,1	38,5	1,4
Utsjoki	13 800	85,9	13,6	0,5	1 891	84,8	12,4	2,7
Ylitomio	18 882	87,7	12,2	0,2	6 119	97,3	2,7	-
AHVENANMAAN MAAKU	118 959	77,6	14,8	7,5	154 496	85,6	8,0	6,4
Eckerö	14 516	71,0	1,9	27,1	47 812	83,7	2,0	14,3
Maarianhamina	69 355	71,8	24,1	4,2	71 676	81,7	14,7	3,6

6. YÖPYMISET MATKAN TARKOITUKSEN MUKAAN VUONNA 1995
NIGHTS SPENT BY PURPOSE OF VISIT IN 1995

LAJI - TYPE	KOTIMAISET - RESIDENTS				ULKOMAISET - NON-RESIDENTS			
LÄÄNI - PROVINCE KUNTA - MUNICIPALITY	YHTEENSÄ TOTAL	VAPAA-AIKA LEISURE %	AMMATTIIN PROFESS. %	MUU OTHER %	YHTEENSÄ TOTAL	VAPAA-AIKA LEISURE %	AMMATT. PROFESS. %	MUU OTHER %
KOKO MAA	10 631 306	61,8	32,6	5,5	3 292 484	51,2	44,7	4,1
SUURALUEET - MAJOR REGIONS								
Uusimaa	1 624 859	36,5	53,4	10,1	1 468 162	33,0	63,1	3,9
Etelä-Suomi	3 298 380	59,9	35,4	4,7	635 924	41,2	52,8	6,0
Itä-Suomi	2 297 752	73,0	21,0	6,0	236 713	71,0	24,7	4,3
Väli-Suomi	1 508 973	62,6	33,1	4,3	227 126	63,7	33,7	2,7
Pohjois-Suomi	1 782 383	72,4	24,5	3,1	570 063	83,7	14,1	2,2
Ahvenanmaa	118 959	77,6	14,8	7,5	154 496	85,6	8,0	6,4
MAAKUNNAT - REGIONS								
Uusimaa	1 624 859	36,5	53,4	10,1	1 468 162	33,0	63,1	3,9
Varsinais-Suomi	731 832	64,5	33,4	2,1	197 406	41,3	54,9	3,7
Satakunta	294 357	50,5	47,2	2,4	47 137	27,2	69,9	2,9
Häme	328 056	60,4	31,0	8,6	33 328	58,3	38,5	3,2
Pirkanmaa	876 472	53,6	42,2	4,3	169 861	29,3	61,9	8,8
Päijät-Häme	438 465	71,6	22,4	6,0	73 977	45,7	45,0	9,3
Kymenlaakso	249 414	53,0	45,9	1,1	42 174	39,9	58,2	1,9
Etelä-Karjala	379 784	62,8	26,7	10,5	72 041	67,7	25,3	7,0
Etelä-Savo	604 591	74,0	15,9	10,1	76 494	82,4	17,1	0,5
Pohjois-Savo	710 965	71,7	24,5	3,8	61 585	63,2	34,4	2,4
Pohjois-Karjala	401 521	65,2	27,9	6,9	40 212	51,8	40,4	7,8
Keski-Suomi	659 726	64,4	31,3	4,4	107 031	68,5	27,8	3,7
Etelä-Pohjanmaa	468 017	67,7	26,4	5,9	20 332	63,4	33,0	3,7
Vaasan rannikkos	252 184	52,7	45,5	1,8	89 868	60,9	38,1	1,0
Keski-Pohjanmaa	129 046	53,9	43,2	3,0	9 895	34,8	61,0	4,2
Pohjois-Pohjanmaa	776 716	67,4	28,7	4,0	106 857	71,0	26,8	2,2
Kainuu	580 675	78,8	16,8	4,5	58 422	78,0	13,9	8,2
Lappi	1 005 667	76,3	21,3	2,4	463 206	86,7	11,1	2,3
Ahvenanmaa	118 959	77,6	14,8	7,5	154 496	85,6	8,0	6,4

7. YÖPYMISET MAJOITUSMUODON MUKAAN VUONNA 1995
NIGHTS SPENT BY MODE OF LODGING IN 1995

LAJI - TYPE LÄÄNI PROVINCE KUNTA MUNICIPALITY	KOTIMAISET - RESIDENTS				ULKOMAISET - NON-RESIDENTS			
	YHTEENSÄ TOTAL	HUONE ROOM %	MATK.VAUNU CARAVAN %	TELTTA TENT %	YHTEENSÄ TOTAL	HUONE ROOM %	MATK.VAUNU CARAVAN %	TELTTA TENT %
LEIRINTÄALUEET - CAMPING SITES								
KOKO MAA	1 831 394	34,0	47,0	19,0	262 932	31,3	36,3	32,4
UUDENMAAN LÄÄNI	100 658	15,4	67,1	17,4	35 012	16,2	40,3	43,5
TURUN JA PORIN LÄÄNI	191 842	26,0	49,6	24,4	18 062	24,3	31,2	44,5
HÄMEEN LÄÄNI	318 231	19,1	42,4	38,5	15 930	46,6	22,9	30,5
KYMEN LÄÄNI	134 767	44,1	45,5	10,4	11 912	41,8	27,1	31,1
MIKKELIN LÄÄNI	225 873	49,3	32,4	18,3	22 815	36,3	29,9	33,8
POHJOIS-KARJALAN	97 462	40,2	47,5	12,3	8 032	26,1	41,7	32,2
KUOPION LÄÄNI	83 580	32,4	52,6	15,0	9 765	30,9	41,5	27,7
KESKI-SUOMEN LÄÄNI	57 967	36,8	51,4	11,8	10 278	32,1	30,1	37,8
VAASAN LÄÄNI	146 364	29,6	61,7	8,8	11 089	37,3	29,1	33,6
OULUN LÄÄNI	299 158	34,8	53,5	11,7	24 612	32,6	40,3	27,1
Kuusamo	37 659	50,4	43,5	6,1	4 910	23,2	32,1	44,6
Suomussalmi	23 828	64,6	30,6	4,8	802	28,4	49,0	22,6
LAPIN LÄÄNI	150 240	58,5	35,7	5,8	54 403	45,5	37,2	17,3
Enontekiö	25 172	76,3	17,5	6,2	3 213	52,1	30,3	17,6
Inari	23 811	72,0	21,8	6,2	19 465	47,1	39,0	13,9
Kittilä	21 187	67,5	32,4	0,2	4 491	97,3	2,4	0,3
Rovaniemen mlk	9 970	80,5	16,0	3,6	6 492	53,4	32,8	13,8
AHVENANMAAN MAAKUNTA	25 252	14,2	16,5	69,3	41 022	15,3	44,0	40,7
MAAKUNNAT - REGIONS								
Uusimaa	100 658	15,4	67,1	17,4	35 012	16,2	40,3	43,5
Varsinais-Suomi	107 002	28,2	48,4	23,4	12 805	15,8	32,7	51,5
Häme	76 405	15,8	77,4	6,9	2 570	39,4	25,9	34,7
Pirkanmaa	89 856	52,4	33,8	13,7	9 190	63,8	13,5	22,7
Päijät-Häme	175 444	4,4	34,4	61,2	5 963	16,3	37,6	46,1
Kymenlaakso	71 329	33,7	55,4	10,9	3 967	42,6	31,5	25,9
Etelä-Karjala	63 438	55,8	34,4	9,8	7 945	41,4	24,9	33,7
Etelä-Savo	205 020	51,7	29,1	19,2	21 168	37,3	30,1	32,6
Pohjois-Savo	83 580	32,4	52,6	15,0	9 765	30,9	41,5	27,7
Pohjois-Karjala	97 462	40,2	47,5	12,3	8 032	26,1	41,7	32,2
Keski-Suomi	57 967	36,8	51,4	11,8	10 278	32,1	30,1	37,8
Etelä-Pohjanmaa	86 669	25,8	66,2	8,1	1 791	28,7	14,1	57,2
Vaasan rannikkoseutu	39 392	34,0	53,0	13,0	7 850	36,6	30,9	32,5
Pohjois-Pohjanmaa	157 909	38,8	43,2	18,0	17 628	30,7	40,8	28,5
Kainuu	141 249	30,3	65,1	4,7	6 984	37,3	39,2	23,5
Lappi	150 240	58,5	35,7	5,8	54 403	45,5	37,2	17,3
Ahvenanmaa	25 252	14,2	16,5	69,3	41 022	15,3	44,0	40,7

12. MAJOITUSLIIKKEIDEN KAPASITEETTI 1.1.1996

CAPACITY OF ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS, 1 JANUARY 1996

	LIIKKEET ESTABLISH- MENTS	HUONEET BED- ROOMS	VUOTEET BED- PLACES	LISÄVUOT. EXTRA BEDS	MATK.V. SÄHKÖL.P CARAVAN.P
KAIKKI MAJOITUSLIIKKEET ALL ACCOMMODATION ESTABL.	1 505	60 821	142 485	18 678	20 557
HOTELLIT HOTELS	762	47 754	98 620	16 264	3 125
MATKUSTAJAKODIT,TÄYSIHOIT. SIMILAR ESTABLISHMENTS	196	4 086	9 798	725	284
LOMAKYLÄT HOLIDAY VILLAGES	122	2 047	8 565	693	659
LEIRINTÄALUEET CAMPING SITES	347	5 845	22 147	653	16 308
RETKEILYMAJAT YOUTH HOSTELS	78	1 089	3 355	343	181
KETJU - CHAIN					
ARCTIA HOTEL PARTNERS	37	4 395	8 247	1 680	-
BEST WESTERN FINLAND	6	590	1 095	275	-
CUMULUS	21	3 150	5 455	239	-
FINLANDIA HOTELS	41	1 898	3 550	738	84
LOMALIITTO	31	2 015	5 792	760	690
LOMARENGAS	23	380	1 255	107	216
4-H	10	133	483	33	8
RANTASIPI	11	1 917	3 872	407	-
SOKOS HOTELS	45	6 703	12 231	1 636	12
SUMMER HOTELS AND HOSTELS	7	595	1 246	118	-
SUOMEN MATKAILULIITTO	16	520	1 427	121	405
SUOMEN RETKEILYMAJAJÄRJESTÖ	145	3 304	8 371	918	493
VALTAK. LEIRINTÄALUEVERKOSTO	178	3 928	15 207	365	8 565

12. MAJOITUSLIIKKEIDEN KAPASITEETTI 1.1.1996
CAPACITY OF ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS, 1. JANUARY 1996

	LIIKKEET ESTABLISH- MENTS	HUONEET BED- ROOMS	VUOTEET BED- PLACES	LISÄVUOT. EXTRA BEDS	MATK.V. SÄHKÖL.P CARAVAN.P
TYPPI - TYPE					
AAMIAISMAJOITUS					
BED & BREAKFAST	19	352	929	95	72
ASUNTO-, HUONEISTOHOTELLI					
RESIDENTIAL HOTEL	34	1 063	2 315	431	35
GASTHAUS					
GUEST HOUSE	24	380	807	223	24
KARTANOHOTELLI, LOMAKARTANO					
ESTATE HOTEL	15	274	655	52	49
KESÄHOTELLI					
SUMMER HOTEL	37	2 167	4 099	204	7
KOKOUS-, LIIKEMIESHOTELLI					
CONFERENCE, BUSINESS HOTEL	102	17 322	31 221	3 513	33
KOULUTUSKESKUS					
EDUCATIONAL TRAINING CENTER	78	3 333	6 870	588	305
KYLPYLÄ					
SPA	46	4 697	10 792	2 561	204
LEIRINTÄ-, MATKAILUVAUNUALUE					
CAMPING, CARAVAN SITE	347	5 845	22 147	653	16 308
LIIKUNTA-, LEIRIKESKUS					
FITNESS TRAINING CENTER	17	592	1 724	211	35
LOMAHOTELLI					
RESORT HOTEL	155	6 245	16 087	3 225	1 573
LOMAKYLÄ					
HOLIDAY VILLAGE	140	2 773	11 915	1 267	863
MAATILAMATKAILU					
FARM HOLIDAY ACCOMMODATION	7	83	245	34	48
MATKAILU-, LOMAMAJA					
INN, HOLIDAY HOME	54	910	2 462	155	143
MATKUSTAJAKOTI					
LODGING HOUSE	30	664	1 251	162	12
MOTELLI					
MOTEL	26	672	1 552	362	76
RETKEILYMAJA, -HOTELLI					
(YOUTH) HOSTEL	145	3 304	8 371	918	493
TAAJAMAHOTELLI					
(OTHER) URBAN HOTEL	201	9 554	17 760	3 920	251
TÄYSIHOITOLA, LOMAKOTI					
BOARDING HOUSE	28	591	1 283	104	26

12. MAJOITUSLIIKKEIDEN KAPASITEETTI 1.1.1996
CAPACITY OF ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS, 1. JANUARY 1996

	LIIKKEET ESTABLISH- MENTS	HUONEET BED- ROOMS	VUOTEET BED- PLACES	LISÄVUOT. EXTRA BEDS	MATK.V. SÄHKÖL.P CARAVAN.P
KAIKKI MAJOITUSLIIKKEET - ALL ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS					
AVOINNAOLOKUUKAUDET					
OPENING MONTHS, ALL	1 505	60 821	142 485	18 678	20 557
1 - 3	252	6 594	16 882	723	3 455
4 - 6	214	4 538	14 892	639	5 674
7 - 11	55	1 292	3 928	536	920
12	984	48 397	106 783	16 780	10 508
HOTELLIT - HOTELS					
AVOINNAOLOKUUKAUDET					
OPENING MONTHS, ALL	762	47 754	98 620	16 264	3 125
1 - 3	72	3 531	7 009	509	262
4 - 6	27	1 089	2 355	330	146
7 - 11	16	572	1 325	220	9
12	647	42 562	87 931	15 205	2 708
MATKUSTAJAKODIT, TÄYSIHOITOLAT - SIMILAR ESTABLISHMENTS					
AVOINNAOLOKUUKAUDET					
OPENING MONTHS, ALL	196	4 086	9 798	725	284
1 - 3	25	646	1 377	60	12
4 - 6	21	439	1 120	67	1
7 - 11	8	122	367	6	6
12	142	2 879	6 934	592	265
LOMAKYLÄT - HOLIDAY VILLAGES					
AVOINNAOLOKUUKAUDET					
OPENING MONTHS, ALL	122	2 047	8 565	693	659
1 - 3	13	202	855	16	10
4 - 6	27	447	1 700	83	121
7 - 11	14	268	1 170	107	20
12	68	1 130	4 840	487	508
LEIRINTÄALUEET - CAMPING SITES					
AVOINNAOLOKUUKAUDET					
OPENING MONTHS, ALL	347	5 845	22 147	653	16 308
1 - 3	117	1 824	6 618	68	3 118
4 - 6	126	2 352	9 097	113	5 346
7 - 11	13	242	810	159	875
12	91	1 427	5 622	313	6 969
RETKEILYMAJAT - YOUTH HOSTELS					
AVOINNAOLOKUUKAUDET					
OPENING MONTHS, ALL	78	1 089	3 355	343	181
1 - 3	25	391	1 023	70	53
4 - 6	13	211	620	46	60
7 - 11	4	88	256	44	10
12	36	399	1 456	183	58

12. MAJOITUSLIIKKEIDEN KAPASITEETTI 1.1.1996

CAPACITY OF ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS, 1. JANUARY 1996

	LIIKKEET ESTABLISH- MENTS	HUONEET BED- ROOMS	VUOTEET BED- PLACES	LISÄVUOT. EXTRA BEDS	MATK.V. SÄHKÖL.P CARAVAN.P
KAIKKI MAJOITUSLIIKKEET - ALL ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS					
VUODEMÄÄRÄ - NUMBER OF BEDS					
KAIKKI - ALL	1 505	60 821	142 485	18 678	20 557
-19	105	310	810	102	6 256
20 - 39	295	3 724	8 806	1 535	1 905
40 - 69	463	8 932	24 018	3 082	4 033
70 - 99	218	6 981	17 895	2 246	2 793
100 - 149	165	8 546	19 629	2 949	2 582
150 - 199	105	8 337	17 816	2 406	1 016
200 - 499	136	18 915	40 482	5 170	1 620
500 -	18	5 076	13 029	1 188	352
HOTELLIT - HOTELS					
VUODEMÄÄRÄ - NUMBER OF BEDS					
KAIKKI - ALL	762	47 754	98 620	16 264	3 125
-19	13	98	188	50	16
20 - 39	117	1 750	3 469	1 014	120
40 - 69	185	4 555	9 606	2 155	724
70 - 99	104	4 185	8 627	1 792	323
100 - 149	121	7 067	14 308	2 663	1 062
150 - 199	87	7 464	14 790	2 357	374
200 - 499	119	17 842	35 923	5 045	416
500 -	16	4 793	11 709	1 188	90
MATKUSTAJAKODIT, TÄYSIHOITOLAT - SIMILAR ESTABLISHMENTS					
VUODEMÄÄRÄ - NUMBER OF BEDS					
KAIKKI - ALL	196	4 086	9 798	725	284
-19	3	29	47	2	10
20 - 39	74	997	2 184	343	91
40 - 69	89	1 783	4 586	314	155
70 - 99	21	799	1 765	26	10
100 - 149	6	247	747	40	18
150 - 199	3	231	469	-	-
LOMAKYLÄT - HOLLIDAY VILLAGES					
VUODEMÄÄRÄ - NUMBER OF BEDS					
KAIKKI - ALL	122	2 047	8 565	693	659
-19	3	20	50	-	70
20 - 39	9	108	286	28	69
40 - 69	70	906	3 656	348	262
70 - 99	29	563	2 373	273	183
100 - 149	4	118	466	44	60
150 - 199	2	70	344	-	-
200 - 499	5	262	1 390	-	15

12. MAJOITUSLIIKKEIDEN KAPASITEETTI 1.1.1996

CAPACITY OF ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS, 1. JANUARY 1996

	LIIKKEET ESTABLISH- MENTS	HUONEET BED- ROOMS	VUOTEET BED- PLACES	LISÄVUOT. EXTRA BEDS	MATK.V. SÄHKÖL.P CARAVAN.P
LEIRINTÄALUEET - CAMPING SITES					
VUODEMÄÄRÄ- NUMBER OF BEDS					
KAIKKI- ALL	347	5 845	22 147	653	16 308
- 19	69	87	302	21	6 103
20 - 39	69	613	2 095	82	1 561
40 - 69	96	1 337	5 011	168	2 846
70 - 99	56	1 159	4 487	81	2 263
100 - 149	31	1 041	3 740	127	1 442
150 - 199	12	514	2 023	49	642
200 - 499	12	811	3 169	125	1 189
500 -	2	283	1 320	-	262
RETKEILYMAJAT - YOUTH HOSTELS					
VUODEMÄÄRÄ- NUMBER OF BEDS					
KAIKKI- ALL	78	1 089	3 355	343	181
- 19	17	76	223	29	57
20 - 39	26	256	772	68	64
40 - 69	23	351	1 159	97	46
70 - 99	8	275	643	74	14
100 - 149	3	73	368	75	-
150 - 199	1	58	190	-	-

12. MAJOITUSLIIKKEIDEN KAPASITEETTI 1.1.1996

CAPACITY OF ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS, 1. JANUARY 1996

LÄÄNI - PROVINCE KUNTA - MUNICIPALITY	LIIKKEET ESTABLISH- MENTS	HUONEET BED- ROOMS	VUOTEET BED- PLACES	LISÄVUOT. EXTRA BEDS	MATK.V. SÄHKÖL.P CARAVAN.P
KAIKKI MAJOITUSLIIKKEET - ALL ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS					
KOKO MAA	1 505	60 821	142 485	18 678	20 557
UUDENMAAN LÄÄNI	155	12 139	22 483	2 309	2 131
Espoo	16	1 145	2 233	271	24
Hanko	7	177	372	57	72
Helsinki	56	6 474	11 943	1 001	190
Järvenpää	4	159	363	117	150
Kirkkonummi	4	419	517	107	20
Lohja	6	191	410	19	178
Loviisa	4	85	160	27	40
Porvoo	4	97	209	63	34
Tammisaari	6	141	336	17	82
Vantaa	11	1 436	2 500	177	80
Vihti	4	78	166	27	270
TURUN JA PORIN LÄÄNI	142	6 060	13 036	1 834	1 529
Eura	4	69	149	73	190
Kankaanpää	4	162	316	45	-
Kustavi	4	106	395	34	39
Naantali	6	396	904	138	38
Nauvo	4	92	278	10	36
Parainen	5	121	405	59	66
Pori	15	957	2 011	277	193
Rauma	12	473	865	97	76
Salo	5	154	278	74	11
Turku	23	2 049	3 814	499	62
Uusikaupunki	4	102	219	8	216
Vammala	5	239	579	203	76
HÄMEEN LÄÄNI	146	6 868	14 930	2 055	2 670
Asikkala	4	184	521	24	6
Forssa	4	206	370	56	-
Hauho	5	184	369	42	8
Hämeenlinna	10	725	1 559	124	70
Ikaalinen	4	481	1 014	422	100
Kangasala	4	73	222	36	30
Lahti	15	1 045	1 934	245	161
Nokia	5	194	420	156	130
Padasjoki	4	63	212	-	110
Riihimäki	5	195	426	45	150
Tampere	26	2 296	4 552	416	131
Valkeakoski	4	142	257	110	20
Virrat	10	154	531	83	51

12. MAJOITUSLIIKKEIDEN KAPASITEETTI 1.1.1996

CAPACITY OF ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS, 1. JANUARY 1996

LÄÄNI - PROVINCE KUNTA - MUNICIPALITY	LIIKKEET ESTABLISH- MENTS	HUONEET BED- ROOMS	VUOTEET BED- PLACES	LISÄVUOT. EXTRA BEDS	MATK.V. SÄHKÖL.P CARAVAN.P
KYMEN LÄÄNI	93	3 720	8 215	1 178	961
Anjalankoski	4	75	167	24	86
Hamina	6	125	257	38	64
Imatra	11	595	1 200	170	65
Kotka	13	570	1 212	306	50
Kouvola	7	434	814	58	100
Lappeenranta	13	878	1 780	219	95
Luumäki	5	187	602	30	175
Parikkala	4	85	328	18	12
Pyhtää	4	93	188	66	-
Ruokolahti	5	103	258	34	46
Taipalsaari	5	185	415	139	67
MIKKELIN LÄÄNI	114	4 025	10 761	1 261	1 457
Heinola	5	217	443	56	25
Heinävesi	6	145	410	33	85
Juva	7	170	521	30	86
Kerimäki	6	177	496	89	22
Mikkeli	12	687	1 466	147	168
Pieksämäen mlk	4	82	321	18	77
Punkaharju	10	480	1 800	10	304
Puumala	7	121	536	4	112
Rantasalmi	8	98	300	65	102
Ristiina	5	108	284	48	24
Savonlinna	13	760	1 576	310	100
POHJOIS-KARJALAN LÄÄNI	83	2 299	6 193	860	1 029
Eno	6	74	172	25	20
Ilomantsi	9	242	668	31	112
Joensuu	13	694	1 333	197	104
Juuka	4	43	120	12	110
Kesälahti	6	118	452	-	208
Kitee	6	145	441	25	22
Lieksa	16	361	1 031	152	274
Nurmes	6	284	920	163	66
Outokumpu	4	58	199	30	26
KUOPION LÄÄNI	82	2 922	6 868	899	1 162
Iisalmi	8	289	566	57	140
Kuopio	19	1 176	2 322	437	386
Leppävirta	5	85	203	40	72
Nilsia	7	313	1 119	178	200
Rautalampi	5	100	224	2	11
Rautavaara	4	44	162	-	55
Siilinjärvi	5	201	430	45	50
Varkaus	5	307	623	37	72

12. MAJOITUSLIIKKEIDEN KAPASITEETTI 1.1.1996

CAPACITY OF ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS, 1. JANUARY 1996

LÄÄNI - PROVINCE KUNTA - MUNICIPALITY	LIIKKEET ESTABLISH- MENTS	HUONEET BED- ROOMS	VUOTEET BED- PLACES	LISÄVUOT. EXTRA BEDS	MATK.V. SÄHKÖL.P CARAVAN.P
KESKI-SUOMEN LÄÄNI	90	3 552	9 217	1 189	1 199
Joutsa	6	151	570	78	23
Jyväskylä	14	1 401	2 623	305	119
Jämsä	7	347	1 340	89	66
Jämsänkoski	5	159	381	18	60
Karstula	5	107	307	34	148
Keuruu	6	276	778	102	230
Laukaa	4	165	360	165	60
Pihtipudas	6	98	243	30	65
Saarijärvi	4	188	470	156	50
Viitasaari	5	122	421	89	52
Äänekoski	4	91	236	23	32
VAASAN LÄÄNI	131	4 866	11 150	1 595	1 606
Alajärvi	5	93	278	8	5
Kaustinen	6	79	198	64	70
Kokkola	9	488	948	278	40
Kristiinankaupunki	6	105	249	48	44
Lapua	5	164	343	10	100
Pietarsaari	8	302	599	35	40
Seinäjoki	9	667	1 223	104	20
Vaasa	13	1 030	2 505	535	177
Ähtäri	6	242	713	88	115
OULUN LÄÄNI	171	5 824	16 543	1 901	3 385
Haapajärvi	5	79	168	31	43
Haapavesi	4	73	160	7	20
Haukipudas	4	98	207	30	5
Hyrnsalmi	4	145	1 155	8	430
Kajaani	11	683	1 379	189	76
Kalajoki	6	304	1 139	78	410
Kempele	4	121	241	98	18
Kuhmo	8	163	387	46	49
Kuusamo	27	788	2 227	374	412
Oulu	13	1 166	2 355	285	110
Pudasjärvi	8	183	771	67	240
Puolanka	5	131	688	48	282
Sotkamo	10	495	1 761	170	360
Suomussalmi	10	260	775	81	175
Taivalkoski	7	95	338	57	106
Vaala	6	64	199	16	188

12. MAJOITUSLIIKKEIDEN KAPASITEETTI 1.1.1996

CAPACITY OF ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS, 1. JANUARY 1996

LÄÄNI - PROVINCE KUNTA - MUNICIPALITY	LIIKKEET ESTABLISH- MENTS	HUONEET BED- ROOMS	VUOTEET BED- PLACES	LISÄVUOT. EXTRA BEDS	MATK.V. SÄHKÖL.P CARAVAN.P
LAPIN LÄÄNI	234	7 009	18 629	3 006	2 893
Enontekiö	21	472	1 289	183	211
Inari	33	1 193	3 145	565	317
Kemi	5	368	656	144	10
Kemijärvi	8	234	776	53	192
Keminmaa	4	64	171	45	20
Kittilä	17	522	1 571	344	285
Kolari	25	572	1 676	242	638
Muonio	11	287	854	155	110
Pelkosenniemi	8	167	496	127	66
Pello	7	163	441	54	117
Posio	5	95	289	45	59
Rovaniemen mlk	19	343	1 093	62	203
Rovaniemi	18	1 100	2 165	277	102
Salla	8	233	739	292	114
Sodankylä	15	463	1 379	86	117
Tornio	7	272	574	88	71
Utsjoki	9	142	441	57	70
Ylitornio	6	178	442	86	96
AHVENANMAAN MAAKUNTA	64	1 537	4 460	591	535
Eckerö	11	238	942	63	301
Finström	5	110	360	5	-
Hammarland	5	78	212	53	80
Kökar	4	53	139	12	-
Maarianhamina	16	697	1 471	291	20
Sund	4	75	255	78	38

Kirjallisuutta - Bibliography

Annual Bulletin of Transport Statistics for Europe (annual); United Nations, Geneva.

Asetus majoitus- ja ravitsemisliikkeistä (727/1991). **Balance of Payments Manual**; fifth edition. International Monetary Fund, Washington 1993.

Applying the Eurostat Methodological Guidelines in Basic Tourism and Travel Statistics (draft), Eurostat, Luxembourg 1995.

Kesämökit. Kesämökkikanta ja valmistuneet kesämökit (vuosijulkaisu); Tilastokeskus, Helsinki.
Kotimaan vesiliikenne / Domestic waterborne traffic (vuosijulkaisu/annual); Merenkululaitos/Finnish Maritime Administration, Helsinki.

Laki ulkoilulain muuttamisesta (1343/94).

Liikennetilastollinen vuosikirja / Transport and Communications Statistical Yearbook for Finland (vuosijulkaisu/annual); Tilastokeskus, Helsinki.

Manual on Tourism Economic Accounts; OECD, Paris 1991.

Matkailukohteiden kävijämäärät; Matkailun edistämiskeskus, Helsinki.

Matkat Suomeen 4/1994 / Finnish Border Interview. Rajahaastattelututkimus Suomeen saapuvista matkustajista, jakso 1.12.1994-28.2.1995; MEK/Finnish Tourism Board, Helsinki 1995.

Matkatoimistojen tilinpäätöstilasto (vuosijulkaisu); Tilastokeskus, Helsinki.

Meriliikenne Suomen ja ulkomaiden välillä / Shipping between Finland and Foreign Countries (vuosijulkaisu/annual); Merenkululaitos/Finnish Maritime Administration, Helsinki.

Methodological Manual on Service Statistics, Chapter Horeca and Travel Agencies (draft), Eurostat, Luxembourg 1995.

Neuvoston direktiivi 95/57/EY matkailualaa koskevien tilastotietojen keräämisestä / Council Directive on the Collection of Statistical Information in the Field of Tourism. Annettu 23 päivänä marraskuuta 1995. Bryssel.

Rautatietilasto / Railway statistics (vuosijulkaisu/annual); Valtionrautetiet, Helsinki.

Recommendations on Tourism Statistics. United Nations - World Tourism Organization, New York 1994.

Siviili-ilmailun tilastoja / Statistics of Finnish Civil Aviation (vuosijulkaisu/annual); Ilmailulaitos/Civil Aviation Administration, Vantaa.

Suomalaisten matkat (vuosijulkaisu). Matkailun edistämiskeskus - Tilastokeskus.

Suomen yritykset / Corporate enterprises and personal businesses in Finland (vuosijulkaisu/annual); Tilastokeskus, Helsinki.

Tietilasto / Finnish Road Statistics (vuosijulkaisu/annual); Tielaitos/Finnish National Road Administration, Helsinki.

Tilinpäätöstilasto / Financial statements statistics (vuosijulkaisu/annual); Tilastokeskus, Helsinki.

Tourism. Annual statistics. Eurostat, Luxembourg.

Tourism in Europe. Eurostat - DG XXIII. Brussels-Luxembourg 1995.

Tourism Policy and International Tourism in OECD Countries (annual). OECD, Paris.

Travel & Tourism, A New Economic Perspective. World Travel & Tourism Council, Brussels 1993.

Travel and Tourism Barometer (bi-annual). World Tourism Organization, Madrid.

Yearbook of Tourism Statistics (annual). World Tourism Organization, Madrid.

Yhteisön matkailutilastoihin liittyviä menetelmiä koskevan neuvoston suosituksen (ehdotus) liite / Annex to the Council Recommendation for a Community Methodology on Tourism Statistics (proposal); EU:n komissio, Luxemburg, 1995.

Matkailutilasto 1996 sisältää runsaasti erilaisia aikasarjatietoja matkailun kehityksestä vuosilta 1990-1996, majoitustilaston lopulliset vuositiedot vuodelta 1995 kunnittain, maakunnittain ja lääneittäin sekä majoitusliikkeiden kapasiteetin vuoden 1996 alussa.

Aikasarjat kuvaavat sekä matkailun kysyntää että tarjontaa:

- majoitusliikkeiden kapasiteetti ja kesämökkien määrä
- majoitusliikkeisiin saapuneet vieraat ja yöpymiset asuinmaan mukaan
- kapasiteetin käyttöprosentit, huonehinnat, yöpymishinnat ja matkailun hintaindeksejä
- suomalaisten tekemät koti- ja ulkomaanmatkat
- matkailuun liittyvien toimialojen henkilöstö, liikevaihto ja muita tunnuslukuja
- matkustustaseen ja henkilöliikennetaseen kehitys

Myynti:
Tilastokeskus/Myyntipalvelu
PL 3B
00022 TILASTOKESKUS
Puh. (90) 1734 2011
Faksi (90) 1734 2474

Försäljning:
Statistikcentralen/Försäljningstjänsten
PB 3B
00022 STATISTIKCENTRALEN
Tfn (90) 1734 2011
Fax (90) 1734 2474

Orders:
Statistics Finland/Sales Services
P.O.Box 3B
00022 STATISTICS FINLAND
Tel. + 358-0-1734 2011
Fax + 358-0-1734 2474

ISSN 1236-3014
= Liikenne ja matkailu
ISSN 1238-7150
ISBN 951-727-219-7



9 789517 272193